IN THE LANGUAGE OF
LABRADOR ESKIMO.

Apersûtit kigutsillo

unipkautsinut aglangne hailiginêtunut

apostelillo
kingornganne pijoĸalaurtunut
illingajut.

Illautitaumajoĸarivoĸ oĸautsit tussarngartat sunatuinait tukkingita nellonarungnaertitauningannik.

Bibliſche

und kirchengeſchichtliche

fragen und antworten

ſowie

erklärung verſchiedener fremdwörter;

gedruckt auf koſten der S. F. G. in London.

1872.

G. WINTERIB Stolpenemêtub nênilaurtangit.

Nagliktakka!

Aglârsuit ukkua sorutsinut illiniarvingmut illaujunut kissênut illingatsangilat, ilûnainulle inôsuktunullo inumariojunullo. Ilûnata aglait hailigit illitaritsiarlugit pijariaĸadlarapta. Taimaimat ilûnase attutsiaĸattarlugit aglait ukkua nutât pilauritsetôĸ! Ilipse piluartomik, ĸommunionitaksaujose; nâmaktomik pijoĸalaurtunik aglangne hailigine unipkautaujunik ĸaujimakovluse, illauĸârase ĸommunionimut. Ilipselo angajoĸaujose iglune! piluartomik assinêtilluse, Sontagine illase kattimætillugillo apersorlugillo kiokovlugillo peĸattarajarupse, aglait ukkua attorlugit, tagva suksaungitomik sontagisiorajangilase.

Nummerit, paginat кerĸannêtut, unipkautsinut inungoartalingnut, Bartib senalaurtanginut illingavut.

Nâlekab aglârsuit ukkua pitsartutiligit!

Nain, Augusteme 1871.

Vorwort für den lehrer.

Dieſe bibliſchen fragen und antworten, die in engem anſchluß an die calwer bibliſchen geſchichten ausgearbeitet ſind, ſollen den gebrauch der letzteren in unſern ſchulen nicht aufheben, ſondern im gegenteil fördern. Das lernen dieſer fragen und antworten ſoll dem ausführlicheren durchgehen der bibliſchen geſchichten in der mittleren und oberen klaſſe vorangehen — wenigſtens zum teil — und wird auch den kindern, die noch nicht leſen können, leichter fallen, als ein lernen nach dem calwer büchlein. Um dieſer jüngſten kinder willen iſt auch die geſchichte der geburt unſers Herrn und Heilandes ſowie die ſchöpfungsgeſchichte verhältnismäßig ausführlicher behandelt worden. Aber auch von den älteren kindern ſollen dieſe fragen und antworten beſtändig getrieben werden, auf daß die kenntnis der bibliſchen geſchichte eine umfaßendere werde. Ein jedes kind, das die ſchule verläßt, ſollte im ſtande ſein, dieſe bibliſchen (wo möglich auch die wenigen kirchengeſchichtlichen) fragen gut zu beantworten. Es würde dann auch leichter ſein, bei den abendmalskandidaten die bibelkenntnis aufzufriſchen und die bei dem konfirmationsunterricht bei vielen erſcheinende große unkenntnis ein klein wenig zu vermindern.

Was den gebrauch betrift, ſo iſt anzuraten, zunächſt das rein mechaniſche auswendiglernen der antworten, wie

ſie gedruckt ſind, zu fordern; dann aber, wenn hierin ſicherheit erlangt worden iſt, ſpäter auch die fragen in der manigfachſten weiſe abzuändern, auf daß nicht nur die form ſondern auch der inhalt den kindern zu eigen werde. Für die ſtumpfheit, wie ſie bei ſo vielen Eskimokindern ja in ganz beſonderem maße vorhanden, iſt dies äußerſt notwendig. Und es iſt da auch die geringſte veränderung nicht zu gering anzuſchlagen; ſo z. b. wenn man auch nur ſtatt zu fragen: „wer war Abrahams ſohn?“ einmal fragt: „wer war Iſaaks vater?“ u. dgl. mehr.

Uebrigens werden alle, die dies büchlein in der ſchule benutzen, dringend erſucht, ihre bemerkungen und ausſtellungen in bezug auf die hier getroffene auswahl des ſtoffes, auf anordnung und faßung der fragen und auf ſprachlichen ausdruck zu ſammeln, damit bei einer neuen auflage verbeſſerungen eintreten und die praktiſche brauchbarkeit des büchleins erhöht werden könne.

Noch einige bemerkungen mögen folgen:

Die eskimoiſchen formen für Iſaak und Eſau laufen im transitiv verwirrend durcheinander, wo man das für den Eskimo ja völlig gleiche Isaub und Esaub gedruckt findet, und danach auch ſprechen hört. Um dieſer verwirrung zu ſteuern, wird vorgeſchlagen durchgehends die formen Isaaĸ (mit kehl ĸ) und Esaue zu grunde zu legen und danach die klar von einander abſtehenden bildungen Isaab, Isaamut und Esauib, Esauimut zu wählen. (Die formen Esaub, Isaub, Isaangmut, Isaakib wären völlig zu vermeiden.) So ſteht Isaab ſchon bei uns Mat. 1, 2. und wird im grönländiſchen auch ſo geſagt.

Es iſt in dieſem büchlein der verſuch gemacht worden, die zwei k des eskimoiſchen, den kehllaut ĸ und den gaumenlaut k konſequent durch den druck zu unterſcheiden. Der anfang dazu iſt ja ſchon in unſerm wör-

terbuch gemacht worden; leider iſt nur die unterſcheidung dort nicht konſequent durchgeführt. Freilich bin ich nur mit gr[illegible] zaudern daran gegangen, da ich mir meiner gro[illegible]nſicherheit in der beziehung wol bewußt bin, u[illegible] oder unfähigkeit, immer klar zu hören, ob der Eskimo ĸa oder ka, ĸu oder ku, aĸ oder ak u. ſ. w. ſpricht, was einem europäiſchen ohre ſich nur allzuleicht verwiſcht. Großen dienſt hat mir da das eben erſchienene grönländiſche wörterbuch von br. S. Kleinſchmidt geleiſtet. Doch ſind noch eine zahl wörter übrig geblieben, bei denen ich in größerer oder geringerer ungewisheit über das k und ĸ (r) blieb; deren ſchreibung alſo nur auf gut glück angenommen iſt, und ſeiner zeit verbeßert werden muß. Dieſe wörter ſind folgende: tauk, taimâk, imâk (dieſe abweichend vom grönländiſchen?), kigusek, kiovoĸ, kaujimavoĸ, -laukâ, takkek, iglugasaksuit, aukak, kippalo, kakkialerpoĸ, angmalokitâĸ, ĸaumalaĸ, avalorsuit (vom sing. avalo?), aksalloalik, kallaĸ, der anhang kasak (500 ikasait, ilunakasatik), ahâk, miksekârpoĸ, aklujoĸ, akkunaĸ, akkearoĸ, akkeartorpâ, karngasut, karnganerlukko, ôtunak, artaivoĸ, takkomôrpoĸ, kitjijârpoĸ, issakavâ, issakaut, sæglokitsinek, nokarpoĸ (inne halten, nokakpoĸ = nokagpoĸ?) nellekârput, makkojukpoĸ, kanujaĸ, serĸalivâ, milukattak, kessertut, nakkaĸ (wurzelknollen).

Man ſieht, wie unvollkommen alſo der hier begonnene verſuch iſt. Ich möchte aber die aufmerkſamkeit meiner lieben kollegen auf dieſen punkt ernſtlich hinrichten. Dieſe unterſcheidung der zwei k iſt wichtiger, als man vielleicht denkt, für eine der Eskimoſprache wirklich angemeßne ſchreibung; und einer ſolchen nachzutrachten, bleibt unſre pflicht trotz aller althergebrachten gewöhnung.

Weiter iſt in dieſem buche verſucht worden, auf dem

gebiete der kehllaute (ĸ, r) etwas konſequenter zu ſchreiben: Da in unſern drucken k (d. h. kehl ĸ) und r willkürlich durcheinander geſetzt wird ohne irgend welches princip, ſo iſt hier innerhalb der wörter zum ſchluß der ſilben r gewählt worden. Es iſt dies übrigens nichts neues bei uns, wie folgende kleine auswahl aus unſern bisherigen drucken beweißt: târtorsoarmut Mat. 8, 12. unuktorsuit Ap. 4, 32. kaumajorsoak Mat. 4, 14. ajochertuijorsuit Joh. 18. und öfters; sillarsub Mat. 13, 49. kappiartoadlarpok Gal. 4, 19. sangijorsoak Mc. 3, 27. nekorsititsomavapse Mt. 11, 28. portovok Ps. 103, 11. Ebenſo im Wörterbuch: okarpok, ajorpok ajorsarpok, nunarsoak, nutaijorpok tungujorpok. Dieſem nachahmungswerten gebrauche des r gegenüber findet man aber umgekehrt formen wie imakbik Ap. 4, 24. nelliutsomângmetta Jak. 5, 1. und im Wörterbuch: tussakpoĸ (neben tussarnek), mamakpok (neben mamarnek). Es erhellt nur aus dieſen beiſpielen, daß eine richtige, konſequentere anordnung des r und ĸ zu erſtreben dringend not tut. Uebrigens ſchwindet aller anſtoß in bezug auf die gewählte anwendung des r, ſobald man nur klar feſthält, daß das r eben nicht ein deutſches und deutſch auszuſprechendes r, ſondern ein eskimoiſches r, ein voller kehllaut iſt. So wirds für die ausſprache kaum ein unterſchied, ob geſchrieben wird ajorpoĸ oder ajoĸpoĸ, tusarpoĸ oder tusaĸpoĸ, nulatartôĸ oder nulataĸtôĸ, laurpoĸ oder lauĸpoĸ, mamarpoĸ oder mamaĸpoĸ târpoĸ oder tâĸpoĸ, wo aber die konſequenz r fordert. (Vgl. auch Kleinſchm. gram. § 1. „Wenn der folgende konſonant ein harter [d. h. alſo ĸ, k, p, t] iſt, dann klingen r, g und v in den härteren dialekten wie ein halbverſchlucktes ĸ, k oder p.“)

Wenn in gleicher weiſe das r vor m und n richtig ausgeſprochen wird d. h. etwa wie rng dem ng ſehr ähnlich, ſo fällt ebenſo jeder anſtoß in ſchreibungen wie pilaurmat hinweg, welche ſchreibung ſich klar als die richtige aus pilaurame ergibt (wie denn auch noch gar manche Eskimos richtig und bewußt einen klaren unterſchied der laute vor dem m in worten wie pijaungmat und pilaurmat machen). Intereſſant iſt, wie in unſern älteſten drucken der ausſprache folgend ſich anerngnek arngnak findet, während wir jetzt anernek, arnak ſchreiben, wobei natürlich vorausgeſetzt iſt, daß das r in der angedeuteten weiſe richtig ausgeſprochen werde. Grade ſo, wie es in dieſen worten nötig iſt, ſpreche man auch in formen wie pilaurmat, -laurmitigut, târnek, parnanaersimavik, sernigivâ u. ſ. w. das r nicht deutſch, ſondern eskimoiſch aus. Tut man dies, dann wird man die nicht richtige ſchreibung mit ng (ſtatt r) nicht vermißen.

Im anſchluß an das bisherige ſei aus einer auseinanderſetzung hr. H. Kleinſchmidts, des meiſters in der grönländiſchen ſprache, über die laute der grönländiſchen ſprache, einiges hier hergedruckt, da man dadurch treffliche winke erhält. Voraus zu bemerken iſt dabei nur, daß der grld. laut ss nicht etwa ein pures doppel s iſt, ſondern ein beſonderer laut, wie wir ihn in Labrador auch kennen, und bald mit j, bald mit s bald tj, dj, ts, ds ſchreiben (z. b. in worten wie ukjuk, uksuk, siksaĸ, sikjaĸ tamadsa, tamadja u. ſ. w.) Es heißt da:

„ĸ“ exiſtirt im deutſchen nicht; wird ganz hinten im munde gebildet, mit dem hinterſten teil der Zunge, wie **k** mit dem mittleren und **t** mit dem vorderſten. (In Labrador ſcheint das ĸ in gewiſſen wörtern von manchen noch tiefer in der kehle geſprochen zu werden.)

„k, t, p“ werden an denſelben ſtellen im munde gebildet wie im deutſchen, aber ohne die mit dieſen buchſtaben im deutſchen verbundene ſtarke hauchpreſſung; und nähern ſich daher dem g (am anfang der wörter) d und b oder der ausſprache der harten konſonanten in einigen gegenden Deutſchlands, wo z. b. „kopf, topf, pein“ faſt wie „gopf, dopf, bein“ klingen.

„r, g, ss, v“ werden ganz an denſelben ſtellen im munde gebildet, wie reſp. ĸ, k, t, p nur ohne abſperrung des hauchſtroms.

r iſt alſo nicht das deutſche r, welches (in der regel) viel weiter vorn im munde gebildet wird; (doch wird auch im deutſchen das r von einzelnen ſo tief im munde geſprochen, daß es dem esk. r jedenfalls nahe kommt.

Dem verdoppelten r (rr) kommt das deutſche ch nach a (z. b. in nacht, lachen, wach auf) einigermaßen nahe, daher auch die esk. wörter mit doppeltem r ſowol hier als in Labrador früher von manchen mit ch geſchrieben wurden (z. b. machak für marraĸ); doch liegt das rr tiefer im munde, ſ. d. folgende.*)

g iſt weicher, als das deutſche g in „ſagen, legen, biegen“ gewöhnlich geſprochen wird, faſt wie die Berliner es am anfang der wörter ausſprechen (wo ja ausländer ein j zu hören glauben).

*) Anm. Daß das bei uns noch gebrauchte völlig uneskimoiſche ch wiche, wäre wol wünſchenswert. Es wäre da im einzelnen fall zu unterſuchen, ob ĸ oder g oder gg oder rr an die ſtelle zu treten habe. Daß unſre vorfahren einen beßeren einblick in die richtige ausſprache des rr hatten, beweiſen in unſern drucken noch nicht durch ch verdrängte wörter wie narrotisigik Mat. 3, 3. Luk. 3, 5. orrojutiksak Luk. 2. 34.

Verdoppelt (**gg**) wird es dem helleren deutſchen ch (z. b. in: „ſich, fächer, bücher") ziemlich gleich, aber der unterſchied zwiſchen rr und gg iſt bedeutend größer als der des ch in „nacht" und „ſich", da das ch, auch wenn es nach a im munde etwas zurück weicht, doch lange nicht den K-punkt erreicht.

ss (früher hier rs und rss geſchrieben) wird am t-punkt gebildet, iſt daher dem deutſchen sch zwar etwas ähnlich, doch bedeutend weicher; etwa wie wenn man „ſchaf" ſagen wollte ohne die lippen zum sch vorzuſtrecken, und ohne die zunge ſo ſtark an den gaumen zu drücken als ſonſt. Nach konſonanten und ſcharfen vokalen iſt es etwas ſtärker, doch kommt es auch da noch nicht dem deutſchen sch gleich.

v wird genau mit derſelben lippenſtellung gebildet wie p; nicht wie das (übrigens entſprechende) deutſche w mit hülfe der zähne, auch nicht wie das engliſche w mit verlängerung des mundkanals. Bei verdoppelung oder nach einem andern konſonanten wird es zu f, aber nur durch näheres zuſammenbringen der lippen; beihülfe der zähne oder verlängerung des mundkanals findet hier ſo wenig ſtatt, als beim einfachen v.

„**s, l, j**" ſind wie im deutſchen; desgl. m, n, ng.

l nach einem konſonanten wird zu dl, d. h. nicht zu einem deutſchen dl z. b. in „adler, niedlich" ſondern zu einem ſtärkeren l, als wenn es zwiſchen vokalen ſteht. Die verſtärkung beſteht hauptſächlich darin, daß die zunge feſter und länger an den gaumen gelegt wird, als beim einfachen l, doch ohne den hauchſtrom abzuſperren;

denn dadurch würde ein deutſches dl d. h. ein explo-ſiver laut entſtehen während das grld. (esk.) dl eben wie das einfache l fricativ iſt.

In Labrador ſcheint das l nach konſonanten (dl) breiter zu klingen oder ſtärker mit dem vor-ſtehenden konſonanten zuſammen gezogen zu werden."

Soweit Kleinſchmidt.

Ich kann nicht unterlaßen, im anſchluß an das oben über ĸ und r und k bemerkte, noch einen wunſch in bezug auf unſre orthographie auszuſprechen, der für die zukunft erwogen werden möchte. So wie wir innerhalb der wörter vor konſonanten bei der reihe der kehllaute r, zu ende der wörter ĸ ſchreiben (z. b. tikiporle tikipoĸ; anernermik, anernerlo, anernek u. ſ. w.) grade ſo ſollten wir bei der reihe der gaumenlaute ebenſo konſequent innerhalb der wörter g oder ng, und zu ende der wörter k ſchreiben. Wir tun dies zum teil (z. b. ĸilak, ĸilangmik, ĸilaglo), aber faſt häufiger wol laßen wir k auch innerhalb der wörter beſonders bei zeitwörtern auf kpoĸ, wo wir dann bei unſrer jetzigen unvollkommnen ſchreibweiſe nicht wißen, ob es eigentlich rpoĸ ſei und danach zu bilden: rneĸ, und im conj. rmat, rame, oder ob es eigentlich gpoĸ ſei, und danach zu bilden: ŋgneĸ, ngmat, game? Könnten wir uns entſchließen, an dieſer ſtelle das g ſtatt des k zu gebrauchen, ſo würden nicht nur zur freude der drucker ſo manche k verſchwinden, ſondern unſre ſchreibung würde auch in ſich beßer und folgerichtiger ſein, und es würde uns ſelbſt eine große erleichterung in bezug auf die unterſcheidung der k und ĸ laute erwachſen.

Wie ſchön klar geſondert erſcheint z. b.

Stamm: tusaĸ. Davon tusarpoĸ, tusarmat, tusarneĸ. tusarame. [neĸ.
" : aglak. " aglagpoĸ, aglangmat, aglang- aglakkame oder aglagame.
" : ator. " atorpoĸ, atormat, atorneĸ atorame. [neĸ.
= : pisuk. = pisugpoĸ, pisungmat, pisung- pisukkame oder pisugame.

Desgleichen:
kâk hunger, kâgpoĸ, kângneĸ.
tâĸ finſternis, târpoĸ, târneĸ. u. ſ. w.

Das achten auf dieſe lautverhältniſſe ſei allen warm empfohlen.

Noch eine einzelheit ſei erwähnt. Für Paſſa iſt anniviksiorvik beibehalten, da die richtigkeit desſelben von vielen feſt behauptet, und auch im grönländiſchen dieſes wort bis auf heute eben ſo gebraucht wird. Vielleicht wäre dann nur die antwort auf die frage 112 (N. T.) ſpäter etwas anders zu faſſen.

Zum ſchluß ſei vor allem der wunſch ausgeſprochen, daß ſich dieſes büchlein ſeinem inhalte nach als nützlich erweiſen, und ſein gebrauch von dem ſegen des Herrn begleitet ſein möge!

Herrnhut, Dez. 1871.

Th. Bourquin.

I. Testamentitoĸaĸ.

1.

1. Pigiarnerme, sillarsoaĸarĸârtinnago sunaĸalauĸâ?

Pigiarnerme sillarsoaĸarĸârtinago sunaĸalaungilaĸ Gûdib assianik. Gûdele issoĸangitôvoĸ.

2. Gûde sumik tagva pivâ?

Gûdib ĸilaglo nunalo pingortipak oĸausermigut (ubvalo ernermigut Joh. 1, 3.).

3. Uvlune ĸapsinê?

Uvlune pingasujortune Gûdib ĸilaglo nunalo pingortipak.

4. Sumik, Gûde pingortitsilauka uvlut sivorlerpânganné?

Uvlorme sivorlerme Gûdib ĸaumajoĸ pingortipâ, uvloĸ unnuarlo aviklugik.

5. Sumik uvlub aipanganê?

Uvlub aipangane Gûdib aulangitoĸ tagva

ĸilak pingortipâ, avikpaillo imarsuit aulangitub attânêtut imarsoarnit aulangitub ĸollânêtunit, tagva nuvujanit.

6. Sumik uvlut pingajuannê?

Uvlut pingajuanne Gûdib imarbik avikpâ nunamit, ipterilingajomelo perortut napârtullo sunatuinait nuerĸovait.

7. Sumik uvlut sitamangannê?

Uvlut sitamanganne Gûdib seĸineĸ taĸĸerlo uvloritsallo pingortipait.

8. Sumik uvlut telimangannê?

Uvlut telimanganne Gûdib ômajut imarsiutit tingmitsallo sunatuinait pingortipait.

9. Sumik pingasujortungannê?

Uvlut pingasujortunganne Gûdib nergjutit pisuktillo nujuartut nujuitullo pingortipait. Uvlorme tamattomane Gûdib inuktauĸ kingorliotilugo pingortipâ.

10. Inûk ukkua sivorlerpâk kinauvâk?

Adamelo Evalo.

11. Uvlut 7 inganne Gûde ĸanoĸ pivâ?

Uvlut 7 inganne Gûde merngoerserpoĸ sulinerminit tamainit.

12. Kina adsilivlugo inuk sivorleĸ pingortitauvâ?

Gûdib inuk pingortipâ ingminik adsilivlune, Gûde adsilivlugo pingortipâ.

2.

13. Inûk sivorlîk nane nunaĸalauĸâk?

Adamelo Evalo nunaĸalaurpuk perorsêvingme ânanavaksoarme, Paradîsemik attelingme.

14. Tagvanêtualauĸak tamât?

Paradîsemêtsainalaungilak, aularĸojaugamik.

15. Suna pivlugo aularĸojauvâk?

Aularĸojauvuk, idluitullilauramik, Gûdib perĸojanga nâlengnago.

16. Sumik Gûde perĸojilauĸâ?

Imâk oĸalaurpoĸ: „Napârtub perorsêviub ĸerĸanêtub paunganginik nerriniaratik, toĸojuksauĸonnatik.“

17. Kanorle inûk pivâk?

Gûde taimak oĸalauraloarmat, nerrivuk; ĸuglugiarmut, tagva Sâtanasemut uivêrijauvlutik.

18. Taimangat mânna tikidlugo inuit ilûnatik ĸanoĸ illingavât?

Ilûnatik ajortoliksôvut pijariaĸadlarlutiglo piulijaunermik.

3.

19. Adamib Evablo erningit kinauvât?

Kain, Abele, Setelo.

20. Kain sumik pivâ?

Kainib nukane Abele tokopâ.

21. Suna pivlugô?

Gûdib Abelib tunergutâ kuviaginersaringmago Kainib tunergutânit.

4.

22. Inuit sivorlerpât inôningita sivituningat kanok illingalaukâ?

Akkunernersaulaurpok inuit mânna inôjut inôningannit.

23. Kina inungnit tamainit inutokaunerpâ-ŋgovâ?

Metusala inungnit tamainit inutokaunerpângovok.

24. Kapsinik jârekalaukâ?

Metusala jârekalaurpok 969 nik, (Adam 930 nik, Noa 950 nik.)

25. Inuit unuksivaliangmata, kanok illingavât?

Inuit unuksivaliangmata, tâpkua tappatojorsôningit idluituliningillo pivaliagivut.

26. Taimaimat Gûdib inuit pitlarpait; sumut tikitauĸovlugît?

Ullitornivaksoarmut tikitauĸovait.

27. Tagva inuit ilûnatik ĸanoĸ illingalauĸât?

Ilûnatik ullutjauvlutik ippivut.

28. Kikkut kissêta piulijauvât?

Noa illangillo (kattilugit inuit sitamaujortut) amiakotôvut.

29. Suna pivlugo?

Noa idluartotôlaurmat Gûdib sângane.

30. Kanoĸ illingavlutik Noakut piulijauvât?

Gûdib Noa umiarsoaliorĸovâ; umiarsoarlo tamanna tagva piulijaujutiksangat.

31. Sunamik inuit illagivlugit Noa ittertitserĸojauva umiarsoarmût?

Noa ittertitserĸojauvoĸ umiarsoarmut ômajunik sunatuinarnik, aiparêngnik atautsinik attunit.

32. Taisilerit Noab erninginik!

Sem, Ham, Jafetelo Noab ernerivait.

5.

33. Ullitornivaksûb kingorngagut inuit ama idluitulilerput piojoridlarlutiglo. Taipsomane ĸanoĸ pivât?

Kôb Eufratib senniane iglugasaksoaliorput Babelemik.

34. Sumik tagvane senanasuarivât?

Babeieme nuvugusersoaliorasuarput.

35. Kanoêtunik oĸauseĸarlutik?

Imaitunik oĸauseĸarput: „Nuvuguscrsoaliorta, nuvua aktuatilugo ĸilangmut, erĸaumajautsainarĸovluta pijomârtome.

36. Inuit piojorinermut taimailiormata, kanoĸ tagva Gûdib piniarvigivagît?

Oĸausingit adsigêgungnaertillugillo inuit Gûdib siamartipait nunanut ilûnainut.

6.

37. Gûdele inoĸatigêngnik annerosugomalaurame inoĸotigijomavlugit, kinamik tagva annerosoĸârlune ĸaiĸojivâ?

Abra, kingorngagut Abrahamik attilik, Gûdemut annerijauĸâlaurpoĸ.

38. Abra Gûdemut kanoĸ perĸojauvâ?

Abra Gûdemut aularĸojauvoĸ nunaminit Mesopotamiamit illaminillo.

39. Abra nâleklune namut aularĸâ?

Abra Gûde nâleklugo Mesopotamiamit nunamut Kanaanemut aularpoĸ.

40. Kina aiparivlugo Abra aularĸâ?
Lot aiparivlugo Abra aularpoĸ.

7.

41. Kanaan pivlugo Abra Gûdemut sumik angerviolauĸâ?

Imâk Gûdib angervigivâ: „Kinguvâksatit nunamik tamattominga tunitjivigijomârpakka.“ „Uvloritsatitut unuktigijomârput.“

42. Abrahab kinguvângit kingorngane mânna tikidlugo ĸanoĸ taijauvât?

Jûdinik ubvalo Israêlitinik taijauvut.

43. Abrahale erneĸalaungilaĸ. Taimaimat Gûde kanoĸ pivâ?

Gûdib Abraha Mamreme napârtolingme saĸĸervigivâ imâk nellautaivlune: „Aĸâgo Sara nulliat erneĸaromârpoĸ.“

44. Tâmna Abrahab erninga kinauvâ?

Isaaĸ.

45. Kivgamit Hagaremit Abraha erneĸalaurivoĸ. Kinamik?

Ismaêlemik.

46. Ismaêlib kinguvângit kikkût?

Ismaêlikut Arabiamiut, Tirkillo tâpkualo illagijangit, mânna Muamadib ajoĸertusiâlunginik maliktut.

8.

47. Abrahab nunangata kannitangane igluga-saksoakalaurpok magguinik, kanok attilingnîk?

Sodomamik Gomorramiglo.

48. Sodomamiulle Gomorramiullo kanoetomik inôsekarkât?

Sodomamiut Gomorramiullo ajortulidlarput.

49. Tamanna pivlugo Gûde kanok pivâ?

Gûde sillalorkojivok orksorumik ikomamiglo kilangmit Sodomamut Gomorramullo, tâpkua erkâllo ilûnât asserorlugit.

50. Piulijaujokalaungilak kiv·îk?

Aukak. Lot, Abrahab nukangata erninga illangillo piulijauvut.

51. Namût kemâvlutîk?

Zoaremut kemâvlutik.

52. Lotible nullianga kanok illingalaukâ?

Innertertaugaloarlune Lotib nullianga keviarame, napajungorpok tarriok.

53. Sodomab Gomorrablo innigilaurtangangne mânna sunakarkâ?

Tessersoarmik tarriorsoarmik, imâglônêt: tessersoarmik tokungajomik.

10.

54. Matoma kingorngagut Gûdib, Abrahab okperusinga nâlengningalo ôktoromavlugo, кanoк perкovaûk?

Gûdib Abraha aiкovâ кaккamut Moriamut, tagvane ernetuaminik Isaamik toкotserкovlugo, tunergutautillugo Gûdemut.

55. Abrahalo кanoк piva? кunulaungilâк?

Ahaila; Abraha nâletsiarpoк.

56. Abrahable aggane issalerêrmagit, savik tigulugo, tagva Gûdib Isaaк piulivlugo Abraha agviarpâ, кanoк niplervigivlugô?

„Abraha! nukapiaк aktorniarnago pît! mânna кaujimagama nâletsiarnernik.

12.

57. Isaaк kinamik nullianikkâ?

Isaaк Rebekkamik nullianikpoк.

58. Rebekka nakit aijauvâ?

Rebekka Mesopotamiamit aijauvoк, Abrahab illanginit tagvanêtunit sulle.

13. 14.

59. Isaab ernigik magguliavinîk kinauvâk?

Esauelo Jakolo.

60. Jako Esauemut ĸanoĸ piviolauĸâ?

Jako Esauemut ômigijaudlarpoĸ ĸemâjariaĸarlunelo.

61. Suna pivlugo?

Uivêriklilaurame atâtaminik Isaamik angajungminiglo Esauemik, atâtaminut saimartaujomavlune Esauib inningane.

62. Jako uttilaungilâĸ?

Aukak. Jako, jârit 20 it nâvlugit Mesopotamianêlauĸârdlune, taikanelo maggungnik nullianilauĸârdlune, utterivoĸ atâtaminut.

63. Jakob nulliâgik kinauvâk?

Lealo Rahelelo.

64. Taipsomane apĸome Gûdib Jâko saĸĸervigivâ pâvlugolo; Jâkole okpernikullo tuksiarnikullo sâlaĸarpoĸ. Tamanna pivlugo Gûdib ĸanoĸ pivaûk?

Gûdib Jâko attetârtipâ Israêlemik.

65. Israêl ĸanoĸ tukkilîk?

Israêle imaipoĸ: „Gûdib sâlagijinga.“

66. Jako imâglônêt Israêl ĸapsinik erneĸalauĸâ?

Jâko ubvalo Israêl erneĸalaurpoĸ 12 nik.

67. Tâpkua Jâkob erningit 12 it kinauvât?

Ruben, Simeon, Lêvi, Jûda, Dan, Naftali, Gad, Asser, Isassar, Sêbulon, Jôsef, Benjamin.

68. Jôsefele taipsoma kingorngagut ĸapsinik erneĸalauĸâ?

Jôsefe maggûngnik erneĸalaurpoĸ.

69. Kinauvâk?

Jôsefib ernîgik tagva Efraim Manasselo.

70. Israêlib kinguvângit (Israêlikunik Israêlitiniglônêt taijat) ĸitorngarêt ĸapsiolaukât?

Israêlitit kitorngarêngolaurput 12 it.

71. Tâpkua Israêlitit 12 it kikkut maliklugit atteĸalauĸât?

Israêlitit ĸitorngarêt 12 it attekarput Jâkob erningit 12 it maliklugit imâk: Rubenekunik, Simeonekunik, Lêvikunik (Lêvitiniglônêt), Jûdakunik maliktinginiglo.

Taimâk Gûdib angernerilaurtanga maliklugo (No. 41) Abrahab kinguvângit unuksivaliasaraiput.

72. Israêlib Jôsefe erdliginersaringmago ĸitorngaminit tamainit, ĸanoĸ ukkua nukatik piniarvigivatsûk?

Jâkob erningita nukatik Jôsefe ômigivât niorvgutigilâllo aglât niuvertinut Ismaêlikunut, Egipteneliartunut.

16.

73. Egipteneme, Potifarib iglungane, Jôsefe kivgautitauvoĸ ivlerijauvlunele. Kingorngagulle namût pititauvâ?

Kingorngagut Jôsefe parnanaersimavingmut pititauvok.

74. Suna pivlugo?

Potifarib nullianganut pitjutekarane passijaungmat mangartauvlunelo ajortulijomajotut.

75. Egiptenemiut attaningit ilûnatik kanok taijausôngolaukât?

Fâraomik.

76. Taipsomane Egiptenemiut attaningat Fârao sinektomanekalaurpok, tussudlarporlo tâpsoma tukkinganik nellojungnaertitaujomavlune. Tamana pivlugo Fâraub kina kaikovaûk?

Fâraub Jôsefe parnanaersimavingmit kaikovâ, sinektomanerilaurtame tukkinganik nellojungnaertitaujomavlune.

77. Jôsefelo kanok pivâ?

Jôsefe Fâraub sinektomaningata tukkinganik nellonarungnaertitsivok, nellautsijomârningalo nellautaijutigivlugo.

78. Tamanna pivlugo Fâraub kuviasuklune Jôsefe kanok pivigivaûk?

Fâraub Jôsefe aulatsijungortipâ Egiptenemik ilûnânik.

17. 18. 19.

79. Taipsomane kângnartorsoakartillugo Jôse-

fib ĸattangutingit Kanaanemit magguertorlutik Egipteneliarput — sunasiorlutîk?

Jôsefib ĸattangutingit magguertordlutik Egipteneliarput ĸaĸĸôjaksarsijomavlutik.

80. Tâpkua Jôsefe illitarilerpatsûk?

Aukak, tâpkua Jôsefe illitaringilât.

81. Tâpsomale illitarivagît?

Ahaila, Jôsefib ĸattangutine akkunit takkulaungitane illitarilerpait.

82. Jôsefible ĸattangutine ĸanoĸ pivigivagît?

Jôsefib ĸattangutine kappiasukterĸârâloârlugit sivôraterĸârâloarlugillo, idluitulininĝit issumagijungnaerpait pitsiarvigivlugillo.

83. Kanorlo perĸovagît?

Jôsefib ĸattangutine atâtamingnik Jâkomik illamingniglo aiklerĸovait, nûmarerĸovlugit Kanaamit Egiptenemut (Gôseneme nunaĸarlutik).

84. Taisilerit angumik idluartomik, Israêlitit Egipteneme kippalôtillugit inôlaurpaluktomik, Israêlitinut illingangitôgaloamik aglangnele hailigine unipkautaujomik, Gûdemut ânianartutigut ôktortaumajomîk?

Hiobe, angijorsoarmik Gûdemut ânianartutigut ôktortaumajoĸ.

85. Jôsefib toĸungata kingorngagut Israêlitit ĸitorngarêt 12 it unuksivaliangmata, Fâraub nutâb illimagilerpait. Taimaimat ĸanoĸ illiorvigivagît?

Kappiasuktidlarpait kippalungortillugillo sennadlarĸovlugillo ivitânik.

20. 21.

86. Kappiagijanginit piulijomavlugit Gûde tagva kinamik annerosukkâ?

Gûde Môsesemik annerosukpok Israêlitit piulijomavlugit kappiagijanginit Egipteneme.

87. Môsese nane inuguijauvâ?

Môsese Fâraub paninganut Fâraub iglungane inuguijaulaurpok.

88. Taimaimat ĸanoĸ illingalauĸâ?

Môsese illisimadlalaurpoĸ.

89. Môsesib kina ikajortigivaûk?

Môsesib angajune Aron ikajortigivâ.

90. Gûdib Israêlitit aularĸongmagit Egiptenemit, Fâraub tagvainaĸ ĸunulugane aularĸovagît?

Aukak, Fâraub Gûde nachogingmago, ômatinga mangaititauvoĸ.

91. Sumut kissiane Fârao Israêlitinik aularĸojititauvâ?

Fârao Israêlitinik aularkojititauvok kêta, pijaugame Gûdib tattamnartulinersoanginut kappianartunut telimaujortunut Môsesekut.

22.

92. Tâpkua kappianartut telimaujortut kingorlingat ĸanoĸ illingalauĸâ?

Erniangoĸârtut ilûnamatsiatik Egipteneme, inuillo nergjutillo erniarerĸârtangit, toĸotaulaurput Gûdib engelingagut unnuarme atautsime.

93. Fâraub aularĸojilaurnine Israêlitinik kakkialerutigivâ; taimaimat sorsuktuksane illagivlugit malikpait; nane anguvlugît?

Fâraub Israêlitit anguvait imarbiub aupaluktab senniane.

94. Gûdib Israêlitit ĸanoĸ piulivagît?

Imarsuit aviklugillo Israêlitit ipteriliktokut ikârtipait.

95. Egiptenemiulle tâpkuninga maliktut ĸanoĸ illingavât?

Egiptenemiut imarsoarnut innimingnut uttertunut ullutjauvlutik ippivut nungutauvlutiglo.

96. Naukut Israêlitit, Egiptenemit aulalauramik, apĸuteĸartuksauvât?

Israêlitit, Egiptenemit aulalauramik, inoĸajuitokut apĸuteĸarput.

23.

97. Inugiartorsuit Israêlitit tessiortingat inoĸajuitokut kinâ?

Môsese tagva inugiartorsuit Israêlitit tessiortingat inoĸajuitokut.

98. Gûdible nangmineĸ Môsesekut tessiulaurpait. Kanoĸ tessiulauĸagît uvlôtillugô?

Gûdib Israêlitit inoĸajuitomêtillugit tessiorpait uvlôtillugo nuvujamut napajorsôjârtomut.

99. Kanorlo unnuarmê?

Unnuarme Gûdib Israêlitit tessiorpait napajorsôjârtomut ikomalingmut.

100. Nunat nelianut Israêlitit ingergarasualauĸât?

Kânaanemut.

101. Inoĸajuitome Israêlitit sumik tukkiseĸattarĸât?

Inoĸajuitome Israêlitit Gûdib tattamnartulininginik sunatuinarnik tukkiseĸattarput.

102. Imeĸarungnaermata, Môsese kanoĸ pilauĸâ?

Môsesib kairtoĸ ajaupiamut anauvâ, tagva imeĸ kôlerpok kairtomit.

103. Ama nerĸemik ajorsarmata, Gûde sumik tikkerĸojivâ?

Gûde tingmitjanik, Wachtelinik attilingnik, tikkerĸojivoĸ.

104. Ama kaĸĸôjamik ajorsaramik, Israêlitit sumik tunnitjiviôlauĸât nagvârlutiglo uvlângogangat nunamê?

Mannanik, tagva angmalokitâkulungnik mikkijunik, mamartomik nerkiksaujunik.

24. 25.

105. Taikane inoĸajuitome kaĸĸaĸarpoĸ kanoĸ attilingmîk?

Sinaimik.

106. Kaĸĸame Sinaime kanoĸ pijoĸalauĸâ?

Kaĸĸame Sinaime kallidlartillugo kaumalâdlartillugolo Môsese Israêlitillo Gûdemut nangmineĸ perĸojanik tunnitjiviolaurput.

107. Taimuktarit perĸojanik telimaujortunik!

108. Nane aglangne hailigine perĸojanik telimaujortunik aglaksimajoĸarkâ?

II Môs. 20; ama V Môs. 5.

109. Gûde nangmineĸ taipsomane perĸojanik ukkuninga aglalaurpoĸ. Namut sunamullônêt aglalauĸagît?

Gûdib perĸojat telimaujortut aglalaurpait aglavîngnut ujarângnut maggûngnut.

110. Ujarâk ukkua, perĸojat aglaksimavîgik namut illijaulauĸâk?

Ujarâk maggûk perkojartalîk illijaulaurpuk iklervingmut angersimanertalingmut.

111. Iklerviglo angersimanertalik nane innekalauĸâ?

Iklervik angersimanertalik tupperme kattimaviojome, ivsornaitovingme, innekalaurpoĸ.

112. Tupperme kattimaviojome Israêlitit Gûde kivgartorpât; sumik ajoĸertuijutigut ĸaitsivigilugô?

Israêlitit Gûdemut tunnergutinik tunnijisôngolaurput tuppiub kattimaviojub sângane.

113. Tunnerguservît ĸanoĸ taijauvât?

Tunnerguservît „altârinik“ taijauvut.

114. Israêlitit ĸitorngarêt nelît Gûdemik kivgartornermut illingatitaulualauĸât?

Lêvitit, Lêvib kinguvângit, Gûdemik kivgartornermut illingatitaulualaurput.

115. Lêvitit akkornganne kikkut ajoĸertuijôlauĸât ajoĸertuijersoangovlutiglô?

Aronikut ajoĸertuijôlaurput. Aron nangmineĸ, tâpsomalo kingorngagut Aronikune angajoĸaujoĸ ajoĸertuijersoangoĸattalaurpoĸ.

116. Môsese uvlut 40 it nâvlugit Sinaimêtillu‚o, Israêlitit ĸanoĸ pivât?

Nochangoaliorput Goldenik tuksiarvigivlugolo.

26. — 30.

117. Tamâllo inugiartorsuit ĸanoetunik illuseĸainarĸât?

Israêlitit tappatôjorsôlaurput, Gûdelo Môseselo okarnerlûtigeĸattarpakit.

118. Taimaimat Gûdib pitlarpait. Kanoĸ akkunertigijomik inoĸajuitokut ingergarĸojauvât, Kanaanemut itterĸâratîk?

Jârit 40 it nâvlugit Israêlitit inoĸajuitomêĸojaulaurput.

119. Môsese nangminek Kanaanemut tikikkâ?

Môsese nângminek Kânaanemut tikingilaĸ; inôjungnaerporle ĸaĸĸame Nebome, jâreĸarlune 120 nik.

120. Môsese ĸanga inôlauĸâ?

Môsese inôlaurpoĸ jârit 1500 it Kristusib sivorngagut.

121. Kangalo Abraha inôlauĸâ?

Abraha inôlaurpoĸ jarit 2000 it Kristusib sivorngagut.

31.

122. Môsese innangerlugo kina aulatsijôlauĸa Israêlitinîk?

Môsese inangerlugo Jôsua aulatsijôlaurpoĸ Israêlitinik.

123. Sorlo Gûdib Israêlitit tessiulauramigit imarbikut aupaluktakut, taimak ama tatamnadlartomik tesiorpait — naukût?

Kôkut Jordanekut Gûdib Israêlitit tessiorpait ipteriliktokut, kôb Jordanib imanga aviklugo.

124. Ama Gûde tatamnartuligivoĸ, ĸanoĸ piniarlunê?

Israêlitit Jôrdane ikâlaurmatsuk, Gûdib iglogasaksuit Jerichub avaluĸsoangit ingminik ochotidlarpait.

125. Kânaanemiut sâlagijaulauĸârmata Israêlitinut, Jôsua sumik pivâ?

Kânaanemiut sâlagijaulaurnata, Jôsua Kânaanib nunanga avikpâ ĸitorngarênut 12 inut.

126. Kitorngarêt Lêvikut kissimik ĸanoĸ illingavât?

Lêvitit ingmikut nunaĸarĸojaungilat, iglugasaksoaĸartitauvulle assingita akkornganne.

32.

127. Jôsuab kingorngagut Israêlitit ĸanoĸ illuseĸaĸattarĸât?

Gûde allaĸattarpât.

128. Kanoĸ Gûdib tagva pitlaĸattarĸagît?

Omigijinginut sâlagijauĸattarĸovait.

129. Ama sâlerangata Nâlekamut, tâmna ĸanoĸ piniaĸattarĸâ?

Israêlitit sâlerangata Nâlekamut, tâpsoma piuleĸattarpait angutitigut sôngojutigut.

130. Angutit ukkua sôngojut aulatseĸattartut Israêlitinik ĸanoĸ taijauvât?

Idluarsaijunik taijauvut.

131. Idluarsaijut illanginik taisilerit!

Barak, Gideon, Jefta, Simson.

132. Gideonib piniarningita illangannik unipkârit!

Gideonib sorsuktuksaĸarlune 300 ênarnik, Midianiterit unuktovaksuit sâlagivait. Gûdemut ĸoarsârtitaungmata.

133. Taipkua sorsuktuksat 300 it sunamik sakkoĸarĸât?

Sorsuktuksat 300 it Gideonemêtut sakkoĸatuinarput attunit nenergoarmik macharme ijersimajomik tiptulautimiglo.

134. Simsonemut idluarsaijomut inoĸatigêksuit nelît sorsugviolualauĸât?

Simsonemut Filisterit piluartomik sorsugvioĸattalaurput.

33.

135. Idluarsaijut nelliuningine arnamik tussarpogut nertornadlartomik — kimîk?

Rutemik. Tâmna Moabitereojoĸ nellojoĸ, Israêlitit nunangannut nûpoĸ, tâpkua illagijomavlugit Gûdelo Nâlegaĸ kivgartoromavlugo.

34.

136. Idluarsaijut kingorlingat, Gûdemut nâmagijauluartoĸ — kinâ?

Samuel, idluarsaijut kingorlingat.

137. Samuelib anânanga kinauvâ?

Hanna.

138. Nane kimullo Samuel inuguijaulauĸâ?

Samuel nukapiangovlune Silome ajoĸertuijorsoarmut Elimut inuguijaulaurpoĸ, kivgaujuksauvlune Gûdemut.

35.

139. Idluarsaijut kingorngatigut kikkut aulatsijôlauĸât Israêlitinîk?

Idluarsaijut kingorngatigut attanît aulatsijôlaurput Israêlitinik.

140. Israêlitit taipsomane nangmineĸ attane-

ĸaromavlutik nellojutitut Gûdib kippilugvigingilait. Tagva Samuelib kina mingoarĸaûk, attanioĸovlugo Israêlitinût?

Samuelib Saul mingoarpâ attanioĸovlugo. Saul, tagva Israêlitit attaningita sivorlerpângat.

141. Saulele kingorngane ĸanoĸ illingavâ?

Saul nâletsianginame, Gûdemut ajaktortaulaurpoĸ.

36.

142. Attanerlo, Saulib tuglia Gûdemut idluarijauluartoĸ — kinâ?

Dâvide, Isaib erninga, Israêlitit attaningat Gûdemut idluarijauluartoĸ.

143. Tâmna inôsuktôvlune sunaulauĸâ?

Dâvide inôsuktôvlune mianersijôlaurpoĸ saukanik.

144. Taimaktauk inôsuktôvlune sulle Dâvidib Filisterit neliat toĸokaûk?

Dâvidib Gôliat inukpak toĸopâ ujarĸamut illueriarlugo ĸaungagut.

145. Saulemut nâmagijaulaurame sulle, Dâvide tâpsoma sângane ĸanoĸ peĸattartuksaulauĸâ?

Saul anernermut idluitomut pijaulerangat, Dâvide tâpsoma sângane harfesijâĸattarĸojauvoĸ.

37.

146. Kingornganele Saul ĸanoetunik issumaĸalerĸa Davidemût?

Kingorngane Saulib Dâvide ômigidlarpâ. Taimaimat Dâvide ĸemâĸattartuksaulaurpoĸ Saulemit ijerasuartuksaulunelo.

147. Saulekut ilûnatik taimaitoâlungnik issumaĸalauĸât?

Aukak; Jônataneungitoĸ. Jônatan, Saulib erninga, Davidelo illanârijigêdlarmanik.

38.

148. Saulele inôjungnailaurmat, Dâvide ĸanoĸ illingavâ?

Saul inôjungnaitilaurmat ingminik unatadlarnerme, Dâvide attaniolaurpoĸ jârit 40 it nâvlugit; sivorlermik Hebroneme, kingorngagut Jerusaleme.

149. Dâvide attaniotillugo, Gûdib sumik angervigivaûk?

Gûdib angervigivâ, Dâvidib erninga (kinguvâksangalônêt) attaniojuksaungmat issoĸangitomut.

150. Tâmna Dâvidib erninga (kinguvâksangalônêt) kinauvâ?

Davidib erninga issuanut ituksak, tagva Jêsuse Kristuse.

39.

151. Aglangne hailigine pitaĸarpoĸ Dâvidib aglalaurtanginik. Neliangovât?

Imgerutit.

152. Dâvide Gûdemut idluarijaugaloarame, ĸanoĸ illingavâ?

Ajortoliksôlaurivoĸ inuktitut ilûnaititut.

153. Kanoĸ pinialauĸâ aglât?

Dâvide ajortomut angijomut kattalaurpoĸ aglât, Batseba ajortulivigigamiuk, uingalo Uriase toĸodlugo.

154. Taimaimat Gûdib ĸanoĸ piniarvigivaûk?

Gûdib Dâvide pitlarpâ suadlarlugolo nellautaijokut Nâtanekut.

155. Dâvidele tagva ĸanoĸ pivâ?

Nellâgut kakkialerpoĸ Gûde sâvigivlugo ômamut serĸomisimajomut.

156. Kakkialernine tamanna sakkertitsiarpâ; imgerutit nelianê?

Imgerume 51 me Dâvide kakkialernermik oĸautjitsiarpoĸ.

40.

157. Dâvide inutoĸaulerame, kappianartunut pijauvoĸ sulle; ĸanoĸ illingavlune?

Absalom, Dâvidib erningita illangat, tappatojorsôvlune attaniotitsomavoĸ ingminik; ĸemâtipâlo atâtane Dâvide Jerusalemit.

158. Absalomele ĸanoĸ piviolauĸâ?

Sorsungnerme Absalom ĸemâlaurame, napârtome nujarmigut nâpoĸ, nivingavlunelo Joabemut toĸotauvoĸ kappijauvlune.

42.

159. Davidib kingorngagut attaniojoĸ — kinâ?

Salomo, Davidib erninga.

160. Suna pivlugo Salomo nertortauvlunelo tussaumajaulauĸa ilûnânê?

Salomo sillatudlarnine pivlugo tussaumajaudlalaurpoĸ ilûnâne.

161. Salomo sunamik igluliulauĸâ?

Sâlomo tempeleliulaurpoĸ.

162. Tempele sunauvâ?

Tempele tagva Gûdib iglunga kattimaviksoaĸ Jerusaleme.

163. Kanga Salomo inôlauĸâ?

Jarit 1000 it Kristusib sivorngagut Sâlomo inôlaurpoĸ.

43.

164. Rehabeam, Salomub erninga attaniotillugo, sunamik pijoĸalauĸâ?

Rehabeam, Salomub erninga attaniotillugo, attaniovinga aviktauvoĸ; kinguvârêt telimaujortut aptermata Rehabeamemit Judakunillo.

165. Taimangat Kanaaneme ĸapsinik attanioveĸarĸâ?

Maggungnik attanioveĸalaurpoĸ taimangat.

166. Aipanga seĸernganêtoĸ ĸanoĸ attilîk?

Judakut attaniovingannik.

167. Aipanga tachânêtoĸ ĸanoĸ attilîk?

Israêlitit (Efraimekullônêt) attaniovingannik.

168. Taisilerit iglugasaksoarnik angnerpanik attaniovîngne tamakkungnane!

Jerusalem tamadsa iglugasaksuit angnerpât Judakut attaniovinganne.

Samaria tamadsa iglugasaksuit angnerpât Israêlitit attaniovinganne.

169. Judakullo Israêlitillo attaningit ununnersat ĸanoetunik illuseĸarĸât?

Gûde nâlegungnaerlugo nochangoat nel-

lojullo Gûdingoangit sunatuinait, piluartomik Bâle, tuksiarvigivait kivgartorlugillo.

44.

170. Taisilerit attanermik piungiluartomik Israêlitit attaniovinganne!

Ahabe nulliangalo Isabel.

171. Ahabe attaniotillugo nellautaijorsoaĸalaurpoĸ; kimîk?

Ahabe attaniotillugo nellautaijorsoaĸalaurpoĸ Eliasemik.

172. Eliase unangmijaulaurame Ahabemut, ĸanoĸ Gûdemut patangaitaulauĸâ?

Eliase ijersimatillugo kôngme Kritemik attilingme, tulukkat âtsivigeĸattarpât ĸaĸĸôjamik nerĸemiglo uvlâkut unnukullo.

173. Bâle tâpsomalo nelautaijoĸotingit 450 it akkerartorlugit, Eliase tatamnadlartomik sernigijauvoĸ Gûdemut. Kanôĸ?

Inugiartorsuit ĸaĸĸame Karmeleme kattimatillugit, Eliasib tuksiarninga maliklugo ikoma ĸilangmit katakpoĸ, Eliasib tunergutinga Altaremêtoĸ ikkidlugo, Bâlib nelautaijoĸotingit tussartautinnagit Gûdimingnut.

174. Tagva Eliasib tâpkua Baalib nellautaijoĸotingit 450 it ĸanoĸ piniarvigivagît?

Eliasib tokopait Bâlib nellautaijokotingit 450 it.

175. Eliase tokolaungilâk inuktitut assingititût?

Ahaila, tokolaungilak. Aksalloalikut ikomalikut kilangmut kongmuartitauvok.

45.

176. Eliase innangerlugo kina nellautaijôlaukâ?

Eliase innangerlugo Elisa nellautaijôlaurpok, tatamnartulivlunelo sunatuinarnik.

177. Bêteleme nukapitsat Elisamik mittautekartut kanok pijauvât?

Aklâk magguk nukapitsat Elisamik mittautekartut tikipait, alliktorlugillo 42 it.

178. Kina Elisamut kallakarungnaertitauvâ?

Naêman Siriamiok Elisamut kallakarungnaertitauvok.

46.

179. Ahabib kingorngane Israêlitit (tagva kinguvarêt telimaujortut) attanekalaurput sulle 12 inik. Tagvale attaniovingat nungutaulaurpok Gûdemut, idluituliningit pivlugit. Salmanassaremut, Assiriamiut attaningannut, Israêlitit attanitik Hosea

illagivlugo jâreme 722 me aularutjauvut nunaminngnit Samariamit Assiriamut parnanaersimavingmut. Judakulle attaniovingat nungutaulungilaĸ sulle jârine 100 init ununnersane taipsoma kingorngagut.

48.

180. Judakut aninginetauk (tagva Dâvidib kinguvângine) idluartulijoĸarpoĸ ikkitotuinarnik. Taisilerit illanginik!

Hiskîa Josîalo attaniolaurpuk idluartuk Judakune.

50.

181. Kingorlerpâmik Judakuttauk ĸanoĸ Gûdemut pitlartaulaukât?

Judakut attanitik Zedekia illagivlugo Nebukadnezaremut, Kaldêamiut attaninganut aularutjaulaurput Babelemut parnanaersimavingmut jâreme 588 me (Kristusib sivorngagut).

182. Kanoĸ Jerusalem illiortaulauĸâ?

Iglut tamaita tempelelo serĸomitaumadrikput ikkitauvlutiglo.

47. 49. 51.

183. Attaneĸartillugo, ama Jûdit parnanaersimavingmêtillugit, taimaktauk kingorngagut nellau-

taijoĸalaurpoĸ atausiungitunik. Tâpkua nellautaijut sumik piniaraksaĸarĸât?

Nellautaijut Profêtillônêt inuit kaiblasôngovait inerterlugillo, nellautaivlutiglo sunatuinarnik.

184. Nellautaijulle nellautaijutigijangat angnerpâĸ sunauvâ?

Nellautaijut nellautaijutigijangat angnerpâĸ tagva Messiase tikituksaĸ.

185. Messiase ĸanoĸ tukkilîk?

Messiase imâk tukkilik: mingoarsimajomik. (Kristuse tukkeĸarpoĸ tamattomingatsainaĸ: mingoarsimajomik.)

186. Messiase una (mingoarsimajorlônêt kinauvâ?

Messiase tagva Jesuse Kristuse.

187. Nelautaijuk Eliase Elisalo tailerêrpavuk. Aglangnele hailigine pitaĸarpoĸ nellautaijut, tâpkua assingita aglanginik. Nellautaijunik ukkuninga mânna taisiniarit. Sivorlermik sitamanik, angijunik taijaujunik!

Jesaiase, Jeremiase, Hesêkiel, Daniel.

188. Ama 12inik, mikkijunik taijaujunik!

Hosêa, Joel, Amos, Obadja, Jonas, Micha, Nahum, Habakuk, Zefanja, Haggai, Maleachi.

189. Jônase ĸanoĸ illinganeĸalauĸâ?

Jonase Gûdemut aikojauvok Ninivemut, Ninivemiut okâlavigivlugit kakkialertuksaunermik. Nâlenginame, ômajoalungmut imarsiumut êjauvok; Gûdemulle piulijauvok, tuksiarame tâpsomunga, nâletsiaromavlune.

190. Nellautaijut neliata piluartomik Kristuse âniajuksak nellautaijutigilaukaûk?

Nellautaijub Jesaiasib Kristuse âniajuksak nellautaijutigilaurpâ; piluartomik kapiteleme 53 me.

191. Nellautaijut neliat inôlauka, Jerusalem asserortaulaurmat Nebukadnezaremût?

Nellautaijok Jeremiase inôlaurpok, Jerusalem asserortaulaurmat Nebukadnezaremut.

192. Nellautaijullo nelît Babeleme parnanaersimavingme nelautaijôlaukât?

Hesekielelo Danielelo Babeleme parnanaersimavingme nellautaijôlaurput.

193. Daniel Gûde kemmagomanago tâpsomungainak tuksialaurmat, kanok piviolaukâ?

Loevit ittersâlungannut egitauvok; idluiliorviongilarle Loevinut, Gûdemut saputijaudlarame.

52.

194. Kanok akunertigijomik Jûdit Babeleme parnanaersimavingmêlaukât?

Jârit 70it nâvlugit Jûdit Babeleme parnanaersimavingmêlaurput.

195. Jârit 70it Jerusalemib serĸomitauningata kingorngagut Jûdit sumik perĸojauvât?

Jârit 70it Jerusalemib serĸomitauningata kingorngagut Jûdit nunamingnut utterĸojauvut Koresemut, Persiamiut attaningannut.

196. Jûdillo tagva ĸanoĸ pilauĸât?

Jûdit utterlutik Jerusalemut igloliorput tagvane tempeleliorlutiglo nutâmik.

197. Taisilerit angutit taipsomane inôjut illanginik katsungaidlartunik!

Serubabel (Dâvidib kinguvângita illangat), Esra, Nehemialo.

198. Jûdit uttilaurningannit nunamingnut Jêsusib inûlerninga tikidlugo jârit ĸapsiovât?

500 ikasait.

199. Jârine 500 ine tamakkunane Jûdit nâlektitaulaurput inoĸatigêksoarnut sunatuinarnut (Grichinut, Egiptenemiunullo, Siriamiunullo). Kingorlermik Jêsusib inûlerningata nelliuningane kikkunut attaniotivigijaulauĸât?

Jêsusib inûlerningata nelliuningane Jûdit Rômiunut attaniotivigijaulaurput.

200. Taipsomane Jêsusib nelliuningane Jûdit

nunangat Kanaan attekalaurpok atausiungitunik. .

Nuna sekernganêtôk kanok attilîk?

Judêamik.

Nuna tachânêtôk?

Galilêamik.

Nunalo tâpkua akkorngangnêtok kanok attilîk?

Samariamik.

II. Testamentitâĸ.

---

1. Gûdib inuit ajornermêtsainarĸojomalauĸagît?

Aukak; Gûdib inuit ajornermêtsainarĸojomalaungilait.

2. Tamanna pivlugo Gûde sumik pivâ?

Gûdib ernetuane Jêsuse Kristuse tillivâ nunamut, inungorĸovlugo.

3. Taimaimat Jêsuse Kristuse suna pivlugo nunamut tikikâ?

Jêsuse nunamut tikipoĸ, inuit piulijomavlugit ajorninginit asserornartomillo issoĸangitomit.

4. Sunamut tagva Jêsusib inuit piulivagît?

Jêsusib inuit piulivait inôserminut ivsornaitomut, ânianerminullo toĸominullo.

1.

5. Jêsusib sivorlerijanga, tâpsoma sivorngagut erniangolaurtoĸ kinâ?

Jêsusib sivorlerijanga tagva nellautaijoĸ Johannese baptiterijoĸ.

6. Johannesib baptiterijub angajoĸâgik kikkûk?

Johannesib baptiterijub angajoĸâgik tamadsa Zachariaselo Elisabetelo.

7. Tâmna Johannese pivlugo Engele Gabriel ĸanoetunik oĸauseĸalauĸa Zachariasemût?

Gabriêlib Zachariase oĸautivâ: „Tâpsoma (Johannesib) Israêlib ĸitorngangit unuktut sâtitsomârpait Gûdemut, sivorleromârlugolo Eliasetut anerneĸarlune pitsartuneĸarlunelo.“

8. Jêsusib inûlerviksanga nelliutilermat, sumik pijoĸalauĸâ?

Jêsusib inûlerviksanga nelliutilermat, Engele Gabriel Gûdemut tillijauvoĸ Nâzaratemut Galilêamêtomut, uigasungmut Marîamut.

9. Gabrielib Maria ittervigivâ, ĸanoetunik oĸauseĸarlunê?

Engelib Gabrielib Maria oĸautivâ: „Salutitaulerit saimartitaujotit! Nâlekab illagivâtit,

anerijaunerojotit arnanit ilûnainit.“ — Mariablo ᴏᴋausingit ᴋoarsârutigingmagit, Engelib ᴏᴋautivâ:

„Maria ersinak! saimartauniksarsivotit Gûdeme! Ahak ernermik ernijomârpotit, tâmna Jêsusemik atseraraksarivat. Tâmna angidlaromârpoᴋ, ᴋotsingnermêtublo erninganik taijaujomârpoᴋ.“

10. Mariable apperingmago: „Kanoᴋ tamanna pilârkâ?“ — ᴋanoᴋ Engelib kiovaûk?

Gabrielib kiovâ: „Anernerub ajungineᴋollangiarniarpâtit, ᴋotsingnermêtublo pitsartuningata ullingniarpâtit; tamanna pivlugo ivsornainek erniarijaksat Gûdib erninganik taijaujomârpoᴋ. Gûdeme ajornartoᴋangimat.“

2.

11. Jêsuse nane erniangolaukâ?

Betleheme Judêamêtome.

12. Taimaimat Maria uine illagivlugo ᴋanoᴋ pijuksaulaukâ?

Maria, aipangalo Jôsefe, Nazaretemit Betlehemut aijuksaulaurpuk.

13. Tagvane siniktarvingme inniksaᴋarungnaermat, namut ittertuksaulaukâk?

Siniktarvingme iniksaᴋarungnaermat, nergjutit iglungannut ittertuksaulaurpuk.

14. Tagvane ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Tagvanêdlune Maria ernererĸârtaminik ernivoĸ imuserdlugolo annorâvinernik, nergjutit nercheviannut illivâ.

15. Kikkut Jêsusib erniangomaninga ĸuvianartoĸ oĸautjauĸâlauĸât?

Mianersijut. Taipsoma erĸâne mianersijoĸarpoĸ nergjutimingnik mianersijunik, unnuangotillugo.

16. Tâpkununga kina tikikâ?

Mianersijunut Nâlekab Engelinga ĸaumajorsoaĸ tikipoĸ oĸarlunelo: „Ersinase! Ahâk! ĸuvianartorsoarmik oĸautivapse sillarsoarmiunut tamainut pilârniartomik. Pivluse mânna piuliklerte Nâlegaĸ Kristuse erniangongmat, Dâvidib iglugasangine (Betleheme). Taikane nutarârsuk annorâvinernik immusersimajoĸ, nergjutillo nerchevianut illimajoĸ naipilârpasse.“

17. Engelelo oĸarêrmat, ĸanoĸ pijoĸarĸâ?

Tagvainaĸ Engeleme ĸilangmiugasaksuaĸalaurpoĸ; tâpkua Gûde nakoridlarpât oĸarlutik: „Gûde ĸotsingnermêtoĸ nakoridlartaule, ullapirsauteĸarle nuname, inungnelo ĸuvianartoĸarle!“

18. Marîale mianersijunik tamattominga unipkârtunik tussalaurame, ĸanoĸ pivâ?

Mariab oĸautsit tamakkua tamaita torĸorpait auladlugillo ômatimine.

19. Uvlut sitamaujortôlermata, kanoĸ pivât?

Uvlut sitamaujortôlermata, nutarârsuk kippijaungmat, atteĸartipât Jêsusemik.

20. Jêsusiârsuk âtaulaurmat tempelemut Jerusalemêtomut, sumik pijoĸarĸâ?

Simeoniblo itub, Hannablo ningiub Gûde nakoridlarpâk. Simeoniblo nutarârsuk tiguvâ oĸarlunelo: „Nâlegaĸ, mânna ullapirsarnartomut kivgat angerarle, sorlo oĸalauravit; ijimnut piuliklertiksauĸojat takkogapko.“

21. Mariamullo Simeon kanoĸ oĸarĸâ?

Mariamullo Simeon oĸarpoĸ: „Ahâk una ochojutiksaujomârpoĸ makkijutiksaujomârlarmelo unuktunut; igvillo Maria, tarnikut kibliktauĸôromârpotit saviksoarmut.“

3.

22. Taipsomane kikkût ĸanningitomit tikikat Jêsuseârsungmût?

Illisimajut unnangat uvloriamut tessiortauvlutik.

23. Kanoetunik appersutiksaĸarlutîk?

Illisimajut appersorput: „Erniangoĸammertoĸ Jûdit attaningat nanêkâ? Uvlorianga unnane takkogaptigo, tuksiarvigijartorpavut.“

24. Jêsuseârsungmut itterlutik, illisimajut kanoĸ pivât?

Illisimajut pâmangavlutiglo nutarârsuk tuksiarvigivât, perĸutitiglo saĸĸerpait, pililâllo Goldemik, Weirauchemiglo Mirriniglo.

25. Weirauchelo Mirrillo sunauvât?

Weirauchelo Mirrillo tamadsa napârtut kutsungit tippitsiariktut pivianadlartut.

26. Kina taipsomane attaniolauĸâ Judêamê (Jerusalemê)?

Taipsomane, Jêsuse inûlilaurmat, Herôdese attaniolaurpoĸ Judêame.

27. Herôdese, illisimajunit tussarame Messiasemik erniangoĸamertomik, ĸanoĸ illingavâ?

Herôdese, illisimajunit tussarame Messiasemik erniangoĸammertomik, ĸoarsârpoĸ, Jêsuselo toĸonasuarpâ.

28. Tamana pivlugo Herôdese ĸanoĸ perĸojivâ?

Herôdesib nutarârsuit Betlehemêtut maggungnik jâriggit nukardlillo toĸotauĸovait.

29. Jêsusiârsugle pijaulungilaĸ. Suna pivlugo?

Jôsefe Marîalo nutarârsuglo ĸemâĸâlaurmata Egiptenemut.

30. Herôdesele inôjungnailaurmat, ĸanoĸ pivât?

Herôdese inôjungnailaurmat, Jôsefelo Marîalo Jêsuselo utterput Egiptenemit, iglo-

ĸarlutiglo Nazareteme Galileamêtome. Nazaret, tagva Jêsusib inuguijauvia.

4.

31 Jêsuse jâreĸalaurmat 12 inik, angajoĸâgik Jêsuselo namungarĸât?

Jerusalemut uvlorsiorvingmut.

32. Tagvane Jerusaleme nukapiaĸ Jêsuse kanoĸ pivâ?

Jerusaleme nukapiak Jêsuse jâreĸartoĸ 12 inik tempelemêlaurpoĸ (kattimaviksoarme), ajoĸertuijut akkornganne, tâpkualo nâleklugit appersorpait. Nâlektullo ilûnatik tataminiarivât, sillatuninga kigusingalo.

33. Angajoĸâgik ĸennilaurlugo nennigamikko, anânangata ĸanoĸ oĸautivaûk?

Anânangata oĸautivâ: „Sôg taimailiorpitigûk? Ahâk atâtaksavit uvangalo ĸenilaurpaptigit kiksarlunuk.“

34. Jêsusele ĸanoĸ kiovâ?

Jêsuse kiovoĸ: „Nellovitîk, atâtama pingit piniariaĸarapkît?“

35. Jêsusib inôsungninga pivlugo aglangne hailigine kêtârsutuinarmik oĸautjauvogut; sumîk?

Jêsuse sillatulerpaliadlarpoĸ, inumarioler-paliavlunelo saimanarsivaliavlunelo Gûdeme inungnelo.

5.

36. Johannese baptiterijoĸ nane oĸâlasôngolauĸa?

Johannese baptiterijoĸ inoĸajuitome, kôngme Jordaneme, oĸâlasôngovoĸ baptisilunelo.

37. Suna Johannesib oĸâlatigiluarĸaûk?

Kakkialernek. Imailivlune: „Kakkialeritse (issumatâritse)! Gûdib nâlegauvia ĸaglilermat.“

38. Johannese sumik annorâlik nerĸiksaĸarlunelô?

Johannese annorâlik nergjutsûb kamêlib merĸunginik, tapseruteĸalarmelo amivinermik; piglertaujârtut igupsaujârtullo orĸsungit nerĸigivait.

39. Jêsuse taipsomane, ajoĸertuivlune pigialaurame, ĸapsinik jâreĸarĸâ?

Jêsuse ajoĸertuivlune pigialaurame jâreĸalaurpoĸ 30 inik.

40. Tagva Jêsusib Johannese aivigivâ Jordanemut, ĸanoĸ issumavlunê?

Jesusib Johannese aivigivâ, tâpsomunga baptitaujomavlune.

41. Jêsuse baptitaulaurmat Johannesemut Jordaneme, sunamik pijoĸalauĸâ?

Jêsuse baptitaungmat Johannesemut Jordaneme, Gûdib Anerninga (tingmiatut) taubetut ᴀᴋᴋarpoᴋ, Jêsusiblo ᴋânganut pivoᴋ. Ahâglo, nippe ᴋilangmit oᴋarpoᴋ: „Tagva ernera nagliktara, tâmna ᴋuviagijara!“

42. Kingorngagullo Johannesib Jêsuse ᴋanoᴋ oᴋautigivaûk?

„Imâk Johannesib Jêsuse oᴋautigivâ: „Ahâk, tagga Gûdib saugârsunga, sillarsoarmiut ajorninginik nangmartoᴋ!“

43. Tagva Jêsuse inoᴋangitomut aititauvoᴋ kimût? sunalo pivlugô?

Jêsuse Anernermut aititauvoᴋ inoᴋangitomut, ôktortauᴋovlugo Satanasemut.

44. Kanoᴋ akkunertigijomik Jêsuse tagvane nerringilaᴋ sunamiglônêt?

Uvlut 40 it nâvlugit Jêsuse nerringilaᴋ.

45. Kapsertorlune Jêsuse Satanasemut inoᴋajuitome ôktortaulauᴋâ?

Pingasuertorlune Jêsuse inoᴋajuitome Satanasemut ôktortaulaurpoᴋ.

46. Jêsuse Sâtanasemut ôktornerluktomut sâlagijaulauᴋâ?

Aukak; Jêsuse sâlaᴋarpoᴋ Gûdib oᴋausingit (aglangne hailiginêtut) attoᴋattarlugit sakkoᴋarlugillo.

47. Oᴋauseᴋ: „Satanase“ ᴋanoᴋ tukkilîk?

Satanase tukkilik: „akkerartortemik.“

6.

48. Taimangat tokone tikidlugo Jêsuse kanok illusekalaukâ?

Jêsuse ingergakattarlune sunatuinarnut ajokertuekattarpok inungnik, inûliklekattarpok kanimajunik, tatamnartulekattarlunelo.

49. Kanok akkunertigijomik taimailiulaukâ?

Jârit pingasut nâvlugit taimailiulaurpok.

50. Taisilerit Jêsusib illiniartinginik 12 inik najortigilaurtanginik!

Simon, Pêtrusemik taijak; nukâlo Andrease. — Jakôbuse, Zebedêusib erninga; nukâlo Johannese. — Filippuse; Natanaêlelo Bartolomêusemik attipsâlik. — Tomase; Matêuselo Zoelneriojok. — Jakôbuse, Alfêusib erninga; Jûdaselo Lebêusemik Tadêusemiglônêt attipsâlik. — Simon Kanamiok; Judaselo Issariot, Jêsusib pititigijanga. Mat. 10. Ap. pin. 1, 13.

51. Tâpkua illiniartit 12it akkornganne taijauluakattartut kikkût?

Pêtruselo Jakôbuselo Johanneselo.

7.

52. Jêsuse Jerusalemeliaĸattarpoĸ; piluartomik ĸangâ?

Uvlorsiorveĸartillugo, piluartomik anniviksiorveĸartillugo Jêsuse Jerusalemeliaĸattarpoĸ.

53. Jerusalemit utteromavlune Galilêamut, naukut aijariaĸarkâ?

Samariakut.

54. Samariakut ingergarlune Sicharib (Sichemiblônêt) ĸanitangane Jêsusib kina oĸaĸatigivaûk? sunalo pivlugô?

Jakob imertarviata senniane Jêsusib arnaĸ Samariamioĸ oĸaĸatigivâ imermik inôgutilingmik.

55. Ama arnamut tâpsomunga assinginik oĸauseĸalaurpoĸ kivgartorneĸ Gûdemik pivlugo. Kanoetunîk?

„Gûde anerniovoĸ, tuksiartingitalo anernerme miksekâri melo tuksiarvigijaksarivât.“

8.

56. Pêtruse, Jêsusemik mallerĸârane ĸanoetomik suliaksaĸalauĸâ?

Pêtruse mingeriarniartiolaurpoĸ.

57. Mingeriartillugo Jêsusib Pêtruse mallerĸovâ ingminut; ĸanoetunik oĸauseĸarlune tâpsomunga illanginullô?

„Malliksinga! inungnik aulasarteotitsomavapse.“

9.

58. Mat. kap. 5 me, 6 me, 7 melo sunamik aglaksimajoĸarĸâ?

Mat. kapiteleme 5 me, 6 me, 7 melo Jêsusib „oĸâlaninganik ĸaĸĸame“ aglaksimajoĸarpoĸ.

59. Oĸâlanerub tamatoma pigiarninga ĸanoĸ pivâ?

„Piloridlarput aklujut anernerme, Gûdib nâlegauvia pigileramitsuk.“

6. 10.

60. Jêsuse ingergaĸattarlune ajoĸertuilaurame, oĸautsine okpernarteĸattarpait — sunamût?

Jêsusib oĸautsine okpernarteĸattarpait tattamnartulinermut.

61. Nane sivorlerpâmik tattamnartulilauĸâ?

Kaname Galilêamêtome nulliarêlitainartuk iglungangne Jêsuse sivorlerpâmik tattamnartulilaurpoĸ.

62. Kanoĸ taikane pilauĸâ?

Imermik ablapsângortitsivoĸ wainingortillugo.

Sullê taisiniarpose Jêsusib tattamnartitangita illanginik:

63. Jerusaleme tesseĸalaurpoĸ ĸanoĸ attilingmîk?

Jerusaleme tesseĸalaurpoĸ Betesdamik attilingmik.

64. Tagvane Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Tetserme Betesdame Jêsuse inûliklerpoĸ angumik jârit 38 it nâvlugit nellalaurtomik.

65. Kapernaumele Jêsuse ĸanoĸ tattamnartuliva?

Kapernaume Jêsusib sorsuktuksat Rômiut angajoĸângata kivganga inûlivâ.

66. Tâpsoma sorsuktuksat angajoĸângata nellojôjub okperusinga tattaminiarutigivlugo Jêsuse ĸanoĸ oĸarĸâ?

Ahamarik oĸaupapse, taimâk angitigijomik okpernermik nagvâlaungitunga Israêlitine.

67. Akkunaĸadlarmat tessersoarme, Jêsuse illiniartingillo umiartortillugit, Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Jêsusib annorelo tessersoarlo innerterpak; ikubliamarikpoĸ tâva.

68. Tessersoaĸ ikârvigijangat taipsomane, ĸanoĸ taijauvâ?

Galilêab tessersoanganik imâglônêt: Tiberiasib tessersoanganik (imâglônêt: Genêzaretib tessersoanganik).

12.

69. Kingorngagut illiniartit ama umiartortillugit Tiberiasib tessersoangane unnuangotillugo, Jêsuse illaginnago, Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Jêsuse tessersûb kângagut pisukpoĸ.

70. Tagva illiniartit neliaia Jêsuse aiviginasuarpaûk?

Pêtrusib Jêsuse aiviginasuarpâ tessersûb kângagut pisuklune.

71. Akkunarsoarle takkogamiuk, Pêtruse ĸanoĸ pivâ?

Akkunarsoaĸ takkogamiuk, Pêtruse koarsângalerpoĸ, kivilarmelo nipliavoĸ: „Nâlegaĸ ikajunga!“

72. Jêsusible ĸanoĸ piniarvigivaûk?

Jêsusib tuavidlune aggane issakpait, tigulâlo oĸautivâ: „Okpernikitotit, sôg innertomavêt?

73. Ama inugasaksuit tikkisimangmata Jêsusemut nerĸiksaĸaratik, ĸanoĸ Jêsuse tattamnartulivâ?

Angutit 5000 it tâpkualo illangit Jêsusib

nerritipait akkeartortillugillo niaĸôjanut telimainarnut, ningeriângnullo maggûngnut.

74. Taipsomane ĸanimaluarturik inoĸaĸattalaurpoĸ, sumik pilingnik?

Taipsomane piungitunik anernilingnik Sâtanasilingniglônêt inoĸaĸattalaurpoĸ.

75. „Inuit taimaitut Jêsusib ĸanoĸ illiorvigeĸattarĸagît?

Sâtanasit annitekattarpait inungnit.

76. Jêsusib ikajorninganik inûliklerninganiglo inungnik ĸanoĸ aglangne hailigine unipkautjauvitâ?

Tautungitut tautuktipait, tussilartullo tussartipait, oĸajuitullo oĸarungnaertipait, tussiaktullo pisugungnartipait, kalladlartullo kallarungnaertipait, ĸanimajullo sunatuinait inûlivait.

77. Inûlilaurtane ikajulaurtanelo Jêsusib sumik oĸautekattarĸagît?

„Ajornitit issumagijaujungnaerput!“

11.

78. Jêsusib tatamnartuliningita tâpkua oĸautigilerêrtapta assinginik taisilerit!

Jêsuse toĸungajunik ômartitsilaurpoĸ.

79. Iglugasait illangita ittervianne Jesusib kina ômartikaûk?

Iglugasait, Nainemik attiggit, ittervianne, Jêsusib uigarnerub ernetuanga ômartipâ.

80. Assianik токungajunit ômartitaumajomik taisilerit!

Jaîrusib panninga Kapernaumeme Jêsusemut ômartitauvoĸ.

Ama assianik! (No. 101.)

Lazaruse.

13.

81. Taisilerit mâna arnamik ajortullidlalaurtomik, Jêsusemigle ungadlartomik, ajorningit issumagijaujungnaermata!

Maria Magdalena.

82. Taimaktauk arnamik nellojomik, Jêsusemulle ikajortaumajomik okpidlarninga pivlugo!

Arnaĸ Kanaanemioĸ.

83. Arnab Kanaanemiub oĸausingit, tâpsoma okperninganik saĸĸertitsiluartut ĸanoĸ pivât?

Jêsusib nellojut ĸingminut adsiotilaurmagit, arnab Kanaanemiub oĸautivâ: „Ahaila Nâlegaĸ taimaikaloarpoĸ; kingmiârsuille nerrivut karnganerlukkunik, inungme nerrimavingannit kataktunik.“

84. Jêsusiblo ĸanoĸ pivaûk?

Jêsusib oĸautivâ: Arnaĸ! okpernît angijôvoĸ, pijomajarnik pilârpotit.

14.

85. Johannese baptiterijoĸ ĸanoĸ illingatitauvlune inôjungnaikâ?

Johannese baptiterijoĸ parnanaersimavingmêtoĸ Herodesemut niaĸoertaulaurpoĸ, Herodiasib tâpsomalo panningata tussuninga maliklugo.

15. 16. 17.

86. Jêsuse oĸâlavlune adsiujutigut oĸaĸattalaurpoĸ. Adsiujut tâpkua illangit taikit!

1.) Adsiujoĸ karngasuijomik. Mat. 13.

2.) Adsiujoĸ sappangamik pivianartomik. Mat. 13.

3.) Angumik senajuksarsiortomik perorsêvingminut Weiniliksamut. Mat. 20.

4.) Adsiujoĸ saugarmik t[illegible]marsimajomik. Luk. 15.

5.) Adsiujoĸ ernermik assiomajomik. Luk. 15.

18.

87. Tâpkua assingita unipkautsit illangannik taisilerit?

Unipkautsit angumik akluitomik Lazarusemiglo aklujomik. Luk. 16.

20.

88. Ama inuit ajoĸertorasuarlugit nâpkigosungnerub nagliktigêngnerublo nellâgortub illinganinginik, Jêsusib unipkârvigivait — sunamîk?

Adsiujomik kivgamik nâpkigosujuitomik kivgauĸattiminut. Mat. 18.

Amalô?

Amalo unipkârvigivait Samariamiomik nâpkigosuktomik, imâglônêt: inungmik opaktortaujomik inuartunut. Luk. 10.

89. Tâmna toĸokasaktoĸ magguk kângerpâk. Kikkûk?

Ajoĸertuijublo Lêvitiblo kângerpâk Samariamiuble nâpkigosuktub kamagivâ pairitsiarlugolo.

21.

90. Ama inuit ajoĸertoromavlugit piojoringinermik, adsiujokut kimik unipkârvigivagît?

Farisêeremiglo Zoelneremiglo kattimavingmut tuksiariartortûngnik. Luk. 18.

91. Farisêere ĸanoĸ tuksiarĸa Gûdemut nâmagijaunanê?

Farisêere tuksiarpoĸ imâk: „Gûde kujagivagit, assiptut inuktut - inginama, artaijotut,

idluitulijotullo, arnaniartotullo Zoelneretullônêt ôtunak.“

92. Zoelnerele ĸanoĸ piva Gûdemut nâmagijauvlunê?

Zoelnere ĸanninane nangertoĸ, ĸilangmullônêt ârloromangitoĸ, sagvingminulle pattiksimajoĸ oĸarpoĸ: „Gûde nâpkigilaunga idluitorsôjunga!“

93. Nutararlo inuit akkorngannut pitilugo, Jesuse ĸanoĸ oĸaiĸâ?

„Ahamarik oĸautivapse, utteromangikupse, nutaĸĸatitullo ingikupse, Gûdib nâlegauvianut pijomângilase.“

19.

94. Nutaĸĸat taipsomane Jêsusemut âtaungmata, erĸipait pattingmilugillo, ĸanoetunik oĸauseĸarlunê?

„Nutaĸĸat uvamnut pilit, innerterasigiglo; tâpkua Gûdib nâlegauvinga pigingmatsuk.“

95. Jêsuse kingorlerpâmik Jerusalemut ailaurame, Jerichome kimut ittilauĸâ?

Jerichome Jêsuse Zachêusemut Zoelneriojomut itterpoĸ saimartilugolo.

22.

96. Jêsuse kingorlerpâmik aikârane Je[illegible]alemut, ânanausijaujuksauvlune kanok pivâ?

Petruselo Jakobuselo Johanneselo Jêsusib majorakattigivait kakkamut (Taboremuvaluktok), takpikkanelo ânanausijaulaurpok Gûdemut.

97. Takpikkane Gûdib kivgâgik magguk itsak tokolaurtuk sakkerpuk. Kikkûk?

Môseselo Eliaselo.

23.

98. Iglugasait nelîne Jerusalemib kanitangane Jêsus uvlekattalaukâ?

Betaniame (Jerusalemib kannitanganêtome) Jêsuse uvlekattalaurpok.

99. Betaniame kattangutigêkalaurmat Jêsusib illannâridlartanginik. Kikkunîk?

Marîamiglo Martamiglo Lazarusemiglo.

100. Marîa piluartomik kanok pisôngovâ?

Marîab Jêsusib ittigangita sângannut ingidlune, okâlatillugo nâlekpâ.

101. Taipsomane, kingorlerpâmik ingergarame Jerusalemut, Betaniame tatamnartulivok; kanôk?

Jêsusib Betaniame Lazaruse tokungajok makkitipâ.

102. Tâpsoma illuvingane kanoetunik okausekarlunê?

„Uvanga makkitjutauvlungalo inogutauvunga. Uvamnut okpertok, inôjomârpok tokogaloarune.“

103. Taipsoma kingorngagut unnuksiumik nerritillugit, Maria kanok pivâ?

Mariab mingoarutiksak illakangitok pivianartok tiguvâ, Jêsusiblo ittiggangit mingoarpait allarterlugillo nujarminut.

24.

104. Betaniamit Jêsuse itterpok Jerusalemut kanok illingavlunê?

Jerusalemut Jêsuse itterpok attanertut, siutekortojomut nangmartauvlune.

105. Inuille kanok nipliavât?

„Hosianna! Dâvidib erninga; nertortaule Nâlekab attingane tikitok! Hosianne kotsingnerme!“

106. Hosianna kanok tukkilîk?

Hosianna imâk tukkilik: „Nâlegak ikajulaurit!“

107. Uvlune taipkunane Jêsusib kikkut suangadlarĸagît?

Jêsusib Farisêerit aglangniglo illisimajut suangadlarpait, takkomôrtônerarlugit.

108. Kinale Jêsusib nâmagidlarkaûk Gûdib iklervingata akkiane iksivalunê? (No. 21.)

Uigarneĸ aklujoĸ kênaujârsûngnik maggûngnik illijijoĸ.

25.

109. Jêsuse uvlune taipkunane toĸonerme sivorlingine oĸâlajuteĸadlalaurpoĸ sulle unuktunik, illâne ama adsiujut attoĸattarlugit. Tâpkua illangit taikit.

1. Adsiujoĸ perorsêvilerijunik weineliksamik. Mat. 21.

2. Adsiujoĸ attanersûb nerrimârtitsivianik unuksiumik. Mat. 22.

26. 27.

3. Adsiujoĸ uigasungnik telimaujortunik, imâglônêt: uigasungnik telimanik sillaitunik, telimaniglo sillatujunik. Mat. 25.

4. Adsiujoĸ kivganik talentinik (kênaujanik) pilingnik. Mat. 25.

110. Nelliutsomârtut oĸâlautigivlugit Jêsuse taipsomane sumik nellautaijuteĸalauĸâ?

1. Jerusalemib asserortaujomârninganik.
2. Sillarsûb nungujomârninganik.
3. Nâlekab tikitsomârninganik erĸartuijomârninganiglo.

28.

111. Uvlune taipkunane, Jêsuse Jerusalemêtillugo, Jûdit ĸanoetomik uvlorsiorveĸarĸât?

Anniviksiorvingmik imâglônêt: Passamik.

112. Uvlorsiorvik tâmna sumut erĸaumajauviksauvâ?

Anniviksiorvik Passalônêt erĸaumajauviksauvoĸ Jûdit aulalaurninginut Egiptenemit.

113. Taimaimat Jûdit ĸanoetunik anniviksiorvingme illuseĸarĸojaulauĸât?

Iglune tamaine saugârsungmik annivik-siorutiksamik nerrimârĸojaulaurput.

114. Taipsomane Jêsuse illiniartingillo kingorlerpâmik nerimârtillugit unnuksiumik (Donerstageme), ĸanoĸ pivâ?

Jêsusib illiniartine unuktunik sulle oĸautidlarpait, tâpkualo itiggangit ubvarpait, ĸomunionelo hailige illivâ.

29.

115. Nerrîjarêramik unnuangotillugo namungarĸât?

Kaĸĸamut orĸsortalingmut, perorsêvingmut Getsêmanemut.

116. Getsêmaneme Jêsus kanoĸ pivâ?

Getsêmaneme Jêsuse, illiniartine Pêtruse Jakôbuselo Johanneselo illagivlugit tuksiariartorpoĸ; sajudlarlunelo kappiartoadlarpoĸ, aungmik aglât kidjijârlune.

117. Tuksiarlunelo kanôĸ?

„Atâtak! ajornangipat ermgusiârsuk una pêruk uvamnit, pijomajaraungitorle, pijomajat pile!“

118. Kanorle Jêsuse nakorsijaulauĸâ Getsêmanemê?

Engelib ĸilangmit saĸĸervigivâ nakorsilugolo.

30.

119. Getsêmanemit aulartillugit, sumik pijoĸalauĸâ?

Jêsuse pititauvoĸ ômigijime agganginut.

120. Kimut?

Jûdasemut Issariotemut. Tâpsoma Jêsuse kuniklugo nellonailivâ.

121. Illiniartingille kanoĸ pivât?

Illiniartingita ilûnatik ĸemakpât ĸemâvlutiglo.

122. Jêsusele Getsêmanemit namût neksartauvâ?

Ajoĸertuijorsûb iglunganut.

123. Pêtrusele, kinguvasiktomit malilaurtoĸ tagvane ĸanoĸ pivâ?

Angutaunek niplerĸârtinago magguertorlune, Pêtrusib Nâlegaĸ missiarutigivâ, pingasuertorlune.

31.

124. Angajoĸajat aglangniglo illisimajut kattimalaurmata, kia Jêsuse kiglisiniarĸaûk?

Ajoĸertuijorsûb Kaifasib.

125. Tagva Jêsuse sumik kigligiutsivâ?

Messiasionerminik, Gûdib ômajub erninga.

126. Ilûnatik tagva ĸanoĸ pivât?

Erĸartorpât, toĸotaksaujoĸ oĸautigalugo. Mittautigivâllo anaudlarlâllo.

32.

127. Tagva Jûdit unertûtigivât nellojunut. Namut aularutivlugo?

Pontiuse Pilatusemut.

128. Pilatuse sunaulauĸâ?

Aulatsijoк Jerusaleme, attanersûb Rômamêtub tillijanga.

129. Pilatusemut kiglisiniartaulaurmat, tâpsomunga tessiortauкojauvoк kimût?

Herodesemut. Herodesele mittautigivlugo ama Pilatusemut uttertipâ.

130. Inugiartorsuille кanoк nipliadlarкât?

„Pêruk una! kikiaktoruk! kikiaktoruk!“

131. Pilatusele patsitiksarsinginame Jesuseme, кanoк pivâ?

Pilatusib aggane ubvarpait inuit tækkoanne oкarlunelo: „passijaksaungilanga idluartub tapsoma aunganut, ilipse pijase.“

132. Kanorle inugasaksuit kiovât?

Inugasaksuit ilûnatik kiovât: „Aunga uvaptingnut pilerle кitorngaptingnullo.“

33.

133. Tagva Pilatusib кanoк piniarvioкovaûk?

Pilatusib issakajauкova; sorsuktuksallo niaкôtekartipât orpinik kakkilautilingnik, ulliksoarmiglo aupaluktamik kappitipât.

134. Jûdillo sivôragiluarlugit, Pilatuse кanoк perкojivâ?

Pilatusib Jêsuse kikiaktortauкovâ кejungmut senningajolingmut.

34.

135. Nane Jêsuse kikiaktortaulauĸa senningajolingmût?

Kaĸĸame Golgatame Jêsuse kikiaĸtortaulaurpoĸ, inuartuk magguk kikiaktortauĸatigivlugik.

136. Mânna taikit Jêsusib oĸauserilaurtangit 7 it ĸejungme!

1. Sivorlingit:

„Atâtak! issumagijungnaervigikit, sulijatik nellungmagit!“

2. Aipaingit (inuartub aipânut):

„Ahamarik, oĸaupagit, uvlome aiparilârpagit paradîseme.“

3. Pingajuingit (anânaminut Johannesemullo):

Arnaĸ, ahâk tagga ernît! igvillo ahâk tagga anânat!

4. Sitamaingit:

Gûdiga Gûdiga, sôg ĸemakpingâ?

5. Telimangat:

Kêlerpunga!

6. 6 ingat:

Nâmaksivoĸ!

7. 7 ingit

Atâtak! anernera aggangnut perĸovara.

137. Uvlut neliane stundillo neliane Jêsuse toĸolauĸâ?

Fraitageme, ĸetterarêrmat, stundeme 3 me.

138. Uvlub ĸetterarninganit stunde 3 tikidlugo sunamik pijoĸarĸâ?

Târtorsôlaurpoĸ ilûnâne.

139. Jêsuselo toĸotillugo sunamik pijoĸarĸâ?

Nuna sajukpilâdlarpoĸ, ĸairtullo ĸoppidlartut, illuvîllo angmarterput, unuktullo siniktut (toĸungajut) timingit makiput.

35.

140. Jêsuse inôjungnailaurmat, sorsuktuksat illangat ĸanoĸ pivâ?

Sorsuktuksab Jêsusib senneranga kappivâ ĸalugiarsoarmut, tagvainarlo auk imerlo annilerpuk.

141. Unnulermat, kikkuk Jêsuse illijartorpakkô?

Jôsefib Arimatiamiub Nikodemusiblo Jêsuse illijartorpâk.

36.

142. Jêsuse uvlut ĸapsit nâvlugit illuvermêlauĸâ?

Uvlut pingasut nâvlugit, imâglônêt: uvluk pingajuak tikidlugo.

143. Tagva Sontageme uvlâkut ĸanoĸ pijoĸarĸâ?

Jêsuse makipoĸ toĸungajunit.

144. Makilaurame arnat nelianut saĸĸerĸârĸâ?

Marîamut Magdalênamut Jesuse makilaurame saĸĸerĸârpoĸ.

37.

145. Uvlub taipsoma ĸetterarêrningane ama tækkotipoĸ kikkunût?

Illiniartîngnut muggûngnut, pisuktillugik Emausemut.

146. Tâpkua oĸaĸatigivlugit ĸanoĸ Jêsusib suangavagîk?

„Illisimaitotik! ômatîptikut erĸeasuktotik, tamakkuninga tamainik okperlutik, nellautaijut oĸauserilaurtanginik! Kristuse taimak âniatitaksaulaungilâĸ ânanaunerminullo itterlune?“

147. Jêsuselo nipalaurmât, tâpkua ĸanoĸ niplerkâk?

Omattivuk illuptingne ônarsilaungilâk, oĸautingmatiguk apĸome, aglangnik nellojungnaertingmatiguk?

148. Unnulerninganelo Jêsusib kikkut saĸĸervigivagît?

Unnulerningane Jêsusib illiniartit ilûnaita saĸĸervigivait.

38.

149. Taimaktauk, uvlut sitamaujortut kângilaurmata, Jêsusib saĸĸervigigivait; taipsomane kina piluartomik okperĸojomavlugô?

Tômase; tâmna oĸautivlugo: „Piloridlarput tækkolugatik okpertut!“

150. Judase Issariot taipsomane illiniartit akkorngannêlaungilâĸ?

Ahaila.

151. Kanoĸ tâmna pilauĸâ?

Toĸotilaurpoĸ ingminik ĸimidlune.

152. Kingorngagut kina Jûdasib inninganut pititaulauĸâ illiniartunut 11 inût?
(No. 40.)

Matiase Jûdasib inninganut pititauiaurpoĸ Apostelinut, 12 ioĸovlugit.

153. Ama Jêsusib illiniartine nane ikkervigivagît?

Tiberiasib tessersoangane.

154. Taipsomane Tiberiasib tessersoangane Pêtruse kanok pivigivaûk?

Jêsusib Pêtruse kiglisiniarlugo pingasuertorlune apperivâ: nagligivingâ?

39.

155. Makinime kingorngagut Jêsuse uvlut kapsit nâvlugit sulle nunamêlaukâ?

Makinime kingorngagut Jêsuse uvlut 40 it nâvlugit sulle nunamêlaurpok.

156. Uvlut 40 it nângmata, Jêsuse kanok pivâ?

Illiniartine Betaniamut neksarlugit, kilaliarpok tâpkua sânganne.

40.

157. Uvlut telimaujortut kilaliarviata kingorngagut, uvlorsiorvingme Pentekosteme sumîk pijokalaukâ?

Pentekosteme Anernek ajunginek kovijaulaurpok illiniartunut Jerusaleme.

158. Taipkua anernermik illumertaumajut kanok okartitauvât?

Okautsinut tussarngartanut okâialerput.

159. Taipsomane kia piluardlune Jêsuse ôkâlatigivaûk?

Apostelib Pêtrusib.

160. Kanok attuarsivita Pêtrusib okâlaningata sulininga pivlugô?

„Okausinginik kuviasuklutik nâlektut baptitaulaurput, uvlormelo taipsomane 3000it illautitaulaurput Jêsusib illiniartinginut.“

161. Taimangat Pentekostemit tagva sumik pitakalerkâ?

Pentekostemit okpertunik Kristusemiunik illagêktokalerpok.

41.

162. Tâpkua illusitsiariktôlaurput. Taikik nulliarék tâpkua okpertut akkorngannêtuk, sæglokitsinek pivlugo pitlartaujuk!

Ananîase Safîralo sæglokitsinek pivlugo inôjungnaersaraititauvuk aglât Gûdemut, Pêtrusib okausingit maliklugit.

42.

163. Okpertulie Jûdinut kanok piviolaukât?

Okpertut Jûdinut ômigijaudlalaurput unangmijaukattarlutiglo.

164. Kina taipsomane Jêsuse pivlugo sivorliovlune toĸotaulauĸâ?

Stefanuse Jûdinut toĸotaulaurpoĸ ujarĸanut millortauvlune.

44.

165. Kinalo pa nanaersortaulauĸâ?

Pêtrusetauk i nanaersimavingmut pititaulaurpoĸ.

166. Kanorle pijoĸalauĸâ?

Tatamnadlartomik Pêtruse Gûdib Engelinganut parnanaersimavingmit anititauvoĸ.

43.

167. Taisilerit angumik taipsomane Apostelemut Filippusemut baptitaumajomik?

Pimaklerte Etiopiamit, ĸernertat nunanganni pijoĸ.

45.

168. Angulle piluartomik „okpertomik sivorlerpâmik nellojunit pijomik“ taijaĸ — kinâ?

Korneliuse, Rômiut sorsuktuksat angajoĸângat Zesarêame.

169. Tâmnâ kia baptilaurtangâ?

Pêtrusib.

44.

170. Kina taipsomane apostelinut 12 inut illautitauva Gûdemut nangminek, okâlajuksauluarkovlugo tamainît?

Pauluse, sivorngane Saulusemik attilik.

171. Sâgiarkârane Saulusib okpertut kanok illiorvigilaukagît?

Saulusibtauk okpertut ômigivlugillo unangmilaurpait.

172. Tagvale Nâlekab nangminek Sauluse sâgiartipâ, kanok illiorlunê?

Nâlekab kaumajokartillugo kilangmit, Sauluse sakkervigivâ okautivlugolo: „Saul, Saul sôg unangmivingâ? Jêsusiovunga unangmijat.“

173. Nane Nâlekab Sauluse taimailiorvigivaûk?

Nâlekab Sauluse sakkervigivâ Damaskusib Siriamêtub kannitangane.

47.

174. Paulusib kivgartorninganut piluartomik unuktut okpertungortitaulaurput. Jûdittauk tâpsoma okâlavigivait, kikkulle piluardlugît?

Nellojut. Taimaimat Pauluse taijaukattarpok „nellojut apostelingannik.“

175. Nangianartut sunatuinait attorlugit Pauluse ĸanoĸ pivâ?

Ingergaĸattarpoĸ nunanut sunatuinarnut Asiamêtunut Europamêtunullo.

176. Listrame Asiarârsungmêtome Pauluse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Listrame Asiarârsungmêtome Pauluse pissujuitôtsainartomik pissugungnartitsivoĸ.

177. Taimaimat Listramiut nellojut Pauluselo Barnabaselo ĸanoĸ piniarvigijomavagik?

Listramiut nellojut Pauluselo Barnabaselo Gûdionasugivlugik Gûdititut opigijomavakit.

178. Kingorngagulle Jûdit Paulusib ômigijingit tagvungaramik, ĸanoĸ Pauluse piniarnerlugvigivatsûk?

Millorpât ujarĸanut toĸokasaklugo.

179. Kina Listrame Paulusib oĸausinginut sâgiartitaulauĸâ?

Inôsuktoĸ Timoteuse, kingorngagut angajoĸaujok illagêkturut Efesusemêtunut.

48.

180. Europamut ikâlaurame Pauluse nuname Mazedoniame nanut tikkikâ?

Filippimut.

181. Filippime maggûngnik okpertitaujûngnik unipkârviovogut, kikkûngnîk?

Lidiamiglo, parnanaersimaviublo angajoĸânganik.

182. Lidia pivlugo ĸanoĸ attuarsivitâ?

„Lidiab ômatâ Nâlekab angmarpâ“.

183. Parnanaersimaviublo angajoĸânga, nunab sajukpiludlarninganut ĸoarsârtitaujoĸ, ĸanoetunik oĸauseĸalauĸa Paulusemut Silasemullo parnanaersimavingmêtûngnût?

Parnanaersimaviub angajoĸângata oĸautivak: „Sumik piniartuksauvêk, piulijauĸovlunga?

184. Tâpkualê?

Okarpuk: „Nâlekamut Jêsuse Kristusemut okperit, tagva piulijaujomârpotit iglomioĸatitillo.

49.

185. Filippimit Pauluse namut tikkikâ?

Filippimit Pauluse Atênemut tikipoĸ, Grichit illisimadlartut iglugasaksoanginut.

50. 51.

186. Kanoĸ illingavlune Pauluse Italiamut tikikâ?

Rômiunut Jerusalemelo Zesarêamelo jârîk magguk nâvlugik parnanaersortaulaukârdlune Italiamut aularutjauvoĸ.

187. Suna pivlugô?

Rômame attaniviksoarmut kiglisiniartauĸovlugo.

188. Tagvunga umiartortillugit sumik pijoĸalaukâ?

Umêjalaurput kiĸertame Melitame (Maltamelônêt).

189. Rômame Pauluse ĸanoĸ illingalaukâ?

Parnanaersortaugaloarame, Pauluse jârîk maggûk nâvlugik Rômame oĸautsit tussarnertut oĸâlajungnalaurpoĸ innertertaunane.

190. Kanorlo kingorngagut illingalar ôrĸâ?

Parnanaersortaujungnaerlunegôĸ illagêt sunatuinait nelipsaĸattarpait; aipanganigle Rômamut tikilaurmat, niaĸoertauvogôĸ saviksoarmut.

---

191 Aglait nellne Jêsusib inôsinganik tâpsomalo apostelingitalo ajoĸertûsinginik piniarninginiglo aglaksimajoĸarkâ?

Testamentitâme.

192. Taimuktarit aglait Testamentitamêtut nellekârdlugit!

Matêusib aglangit.
Markusib „
Lukasib „
Johannesib „
Apostelit piniarningit.
Paulusib aglangit Rômiunut.
„ „ Korintemiunut. I. II lo.
„ „ Galâtsiamiunut.
„ „ Efesusemiunut.
„ „ Filippimiunut.
„ „ Kolossemiunut.
„ „ Tessalonichamiunut I. II lo.
„ „ Timoteusemut I. II lo.
„ „ Titusemut.
„ „ Filemonemut.
Aglait Ebrêerinut.
Jakobusib aglangit.
Pêtrusib „ I. II lo.
Johannesib „ I. II. III lo.
Jûdasib „
Johannesib tækkotitauningit.

193. Mâna taikit okpertut Kristusemiut uvlorsiorvingit pijariakortuluartut:

1. Jêsusib tikivia inûlervialo.
2. „ âniavia makkivialo.
3. „ kiialiarvia.
4. Pentekoste imâglônêt: Anernerub ajunginerub kovijauvia.

194. Kanga inûlervia nelliutivâ?

Okiome, dezembereme 25 me.

195. Kanga makkivia nelliutivâ?

Jârit illangine merzib nâningane, illangine aprileme.

196. Kanga kilaliarvia nelliutivâ?

Uvlut 40 it makkiviata kingorngagut.

197. Kanga pentekoste nelliutivâ?

Uvlut 50 it (ubvalo wochit 7 it) makkiviata kingorngagut.

198. Testamentitokame Israélitit wochine tamaine uvlut nelianik uvlorsiujôngolaukât?

Israêlitit (taimâktauglo sulle Jûdit mâna inôjut) sabbatemik sonabendemiglônêt uvlorsiujôngovut.

199. Suna erkaumavlugô?

Gudib merngoerserninga uvlut 7 inganne erkaumavlugo.

200. Kristusemiulle suna erkaumavlugo kanok pijôngovât?

Kristusemiut sabbate pinnago sontagisiorpakput, Jêsusib makkininga Sontageme erkaumavlugo.

III. Apostelit kingorngatigut pijoĸalaurtut illangit.

1. Apostelit inôtillugit tâpkualo kingorngatigut ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Apostelit inôtillugit tâpkualo kingorngatigut okpernek Kristusemut siamadlalaurpoĸ. Okpertulle sivorlermik Jûdinut, kingorngagullo nellojunut Rômiullo attanersoanginut angijorsoarmik unangmijauĸattalaurput, kittiksaungitullo toĸotaulaurput okpernitik pivlugo.

2. Jârit 333it Kristusib inûlerningata kingorngagut ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Jârit 333it Kristusib inûlerviata kingorngagut Konstantina attaniolaurpoĸ Rômiune. Tâmna attaniotillugo Kristusemiut saputijauvlutiglo piluamarilerput Rômiut attaniovinganne. Konstantina nangminek inôjungnaerĸârane baptitaumavoĸ.

3. Taimangat jârine 700ine, jâre 1000 tikillugo ĸanoĸ pijoĸalauĸa?

Jâre 1000 tikillugo inoĸatigêksuit ilûnakasatik Europamêtut okpertungortitaulaurput.

4. Kina piluartomik taipsomane Germaniame Gûdingoat nungudlugillo oĸautsinik tussarnertunik oĸâlalauĸâ?

Bonifatsiuse, Germânit apostelingannik taijaĸ.

5. Okpernek Kristusemut Europame taimâk siamarpalliatillugo, jârit 622it Kristusib kingorngagut nutânik akkerartortoĸalerpoĸ Kristusemiunut. Kikkôvât?

Jârit 622it Kristusib kingorngagut Arabiame Ismaêlib kinguvângita illangat, Muamat, („nellautaijoĸ sæglojoĸ“) nutânik okpertoĸatigêktoĸartitsivoĸ, Jûdillo Kristusemiullo nellojullo ajoĸertûsingit akkuliutidlugit, ingminik Gûdib nellautaijoĸotinganik taivlune.

6. Muamatib ajoĸertûsiâlunginik târsiornartunik nâlektut, Muamatikullônêt, ĸanoĸ ingmingnik taijôngovât?

Muamatib nâlektingit Muamatikullônêt ingmingnik taijôngovut: Muslimînik, imaipoĸ: okpertunik.

7. Muslimît tâpkua, Muamatikullônêt, matoma sivorngagut ĸanoĸ pisôngolauĸât?

Muslimît Muamatikullônêt unatadlarnermut saviksoarmullo ajoĸertûtsik siamartina-

sualaurpât. Taimaimat akkunit Kristusemiunut angijorsoarmik erĸsigijaulaurput.

8. Muslimît nane mânna sulle nunaĸarĸât?

Muslimît Asiab sârdliane Afrikablo tachâne, taimâktauk Tirkiame (Europame) nunaĸarput.

9. Kristusemiulle nangminek nelliutome tamatomane (jâremit 500 mit jâre 1500 tikidlugo) ĸanoĸ illingalilaukât?

Kristusemiut illuserlukpalialerput ajoĸertuserlukpaliavlutiglo; ajoĸertuijorsuit pâpstillônêt Rômamêtut Kristusemiunik tamainik aulatsinasuartillugit. (Pâpste imaipoĸ: „atâta.“)

10. Kikkulle pigiarnermimmarik ajoĸertuijorsoaĸ Romamêtoĸ, pâpste, nâlegomannago pivât, ingmikut ajoĸertuijors ĸaromavlutik Konstantinopoleme, ajoĸertûseĸaromavlutiglo ingmikût?

Grichit. Tâpkualo maliktingit mânna tikillugo Katolikinik Grichinik taijauvut. Katolikit Grichit ukkua ajoĸertûsinginik mânna piggit, tamadsa inoĸatigêksuit Russit Grichillo.

11. Pâpstib nâlektingita, Katolikinik Rômiunik taijat, ajoĸertûsingita tammarnartut illangit taikit!

Pâpstib nâlektingita, Katolikinik Rômiunik taijat, pâpste, Kristuse simmerlugo nuname ilûnâne aulatsijônasugivât, tammarnermik sapperasugivlugo. Pâpstib perĸojangit

aglait hailigit ᴏkausertangititut-inasugijaukasakput. Aglaille hailigit inutuinarnut attuartaukojaungilat, ajoĸertuijunulle piluartomik. Kristusiblo senniane tâpsoma anânanga Marîataut, inuillo sunatuinait (sivuniptingne inôlaurtut) hailigionerartaujut tuksiarvioĸojauvut; Kristusib piniarningit amigarpata sorlo.

12. Okpernerle nellâgôrtoĸ (illârsimanerlugane sorlo) kikkune ivlerijaulauĸa?

Okpernek nellâgôrtoĸ ivlerijaulaurpoĸ illagêngniârsungne sunatuinarne, angijomigle unangmijauvaktune pâpstimullo ômalo nâlektinginut.

13. Illagêktoârsuit taimaitut, Katolikit akkornganne kaumajutitun-itut, illangit taikit!

Valdenserit, piluartomik Italiame (Fransiamelo ânerdlerme) nunalît.

14. Ama angut taipsomane Gûdib ᴏkausingit sivôranane ᴏkâlajok!

Johannes Hus, Boêmiamioĸ.

15. Hussele ĸanoĸ piviolauĸâ?

Hus pâpstemullo ajoĸertuijorsoarnullo Konstanzeme kattimajunut erĸartortauvoĸ; ikkitauvlunelo taikane julime 6me jâreme 1415me.

16. Hussib kingorngagut Hussikut akkornganne ama illagêktoĸalerpoĸ Katolikinut unangmijaudlartunik. Kikkôvât?

Kattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo. (Tamadsa sivorlivut.)

17. Kangale piluartomik okpertoĸatigêksuit akkornganne „ajoĸertûtsit âĸiksortauningat“ nelliutilauĸâ?

Jâreme 1517 me „ajoĸertûtsit âĸiksortauningat“ nelliutilerpoĸ. Taipsomane Lutêruse, ajoĸertuijut illangat Germaniame, pâpstib Rômiullo ajoĸertûsingit tammarnartut akkerartorlugit ajoĸertuilerpoĸ, Gûdib oĸausingit kissêta tungavigijomavlugit.

18. Lutêrusib kina piluartomik ajoĸertueĸatigilauĸaûk?

Melanchton.

19. Lutêruselo Melanchtonelo Germaniame sulidlartillugik, Elvetsiame kikkuk ajoĸertuitsiarĸâk?

Kalvinalo Zwinglilo.

20. Tâpkua ajoĸertûsingita maliktingit ĸanoĸ taijauvât?

Lutêrusib ajoĸertûsingita maliktingit Luterusekunik*) taijauvut. — Kalvinab Zwingliblo ajoĸertusingita maliktingit Reformisimajunik (imaipoĸ: âĸiktaumajunik) taijauvut.

---

*) Muamatib, Hussib, Lutêrusib ajoĸertûsingita maliktingit Muamatikunik, Hussikunik, Luterusikunik taivavut, okpertoĸatigêt ukkua angutit taipkua atâtagingmagit sorlo, uvinikuungitôgaloak, anernikulle. Paulusibtauk okpertilaurtane ĸitorngaminik taivait. Gal. 4, 15.

21. Tâpkua magguit, Lutêrusikullo Reformisimajullo (taimâktauk tâpkua assingit okpertoĸatigêktoârsuit unuktut) ĸanoĸ ingmingnik taivât?

Evangeliumiunik taivut.

22. Suna pivlugo taimâk ingmingnik taivât?

Evangeliumiunik taivut, oĸautsit tussarnertut aglaillo hailigit kissêta tungavigivlugit pinasuaramik, inuit oĸausingit pinnagit. (Evangelio tukkeĸarmat: oĸautsinik tussarnertunik.)

23. Akkerartortinginulle Katolikinut Evangeliumiut ĸanoĸ taijauvât?

Evangeliumiut Katolikinut „aukârtunik“ (Protestantiniglônêt) taijauvut.

24. Taimâk okpertoĸatigêksuit aviktaulaurmata sunatuinarnut, ĸanoĸ illingajoĸalauĸâ?

Akkerartôtijoĸadlalaurpoĸ unangmijaujoĸarlunelo. Piluartomik Evangeliumiut unangmijaulaurput Katolikinut; unuktullo toĸotaulaurput.

25. Inokatigêksuit ĸanoĸ pilauĸât aglât?

Inokatigêksuit Katolikit Evangeliumiullo unatartigêkattarput aglât okperijaksat pivlugit. Kappianaluartomik unatadlarneĸalaurpok jârit 30it nâvlugit 1618 — 1648. Boêmiamelo (nunanelo sunatuinarne) Evangeliumiut (ĸattangutigêllotauk) sâlagijaumarilaurput.

26. Evangeliumiulletauk ĸanoĸ illingalilauĸât?

Evangeliumiuttauk nippungalilaurput, idluartunik ajoĸertûseĸarneĸ tætigituinarlugo.

27. Taimaimat Evangeliumiut akkornganne ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Taimaimat Evangeliumiut akkornganne illagêt ikkitut ingmigolingajut kattimaĸattarput, okpernerme mikseĸârtome ômanartome inôjomavlutik kaiblaiutijomavlutiglo.

28. Taipsomane uvagut okpertoĸatigêngniârsuvut pigialilaurivoĸ ĸattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo nutângortitauningannut. Tamanna ĸanoĸ pilauĸâ? unipkârit!

Kattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo kinguvângita illangit, okpernitik pivlugo unangmijaugamik Katolikinut, nunamingnit Moraviamit aulalaurput, perĸutitik tamaita ĸemaklugit.

29. Nuname Saksoniame kimut illaliortautsialauĸât?

Nuname Saksoniame (Germaniab ĸerĸanêtome) illaliortautsialaurput Zinzendorfemut, angumut angajoĸaujomut, Bertelsdorfeme nunaĸartomut, Nâlekamik ungadlartomut.

30. Tâpsoma Zinzendorfib kemâjut taipkua ĸanoĸ perĸovagit?

Zinzendorfib ĸemâjut taipkua nunamine igloliorĸovait.

31. Tagva ĸanoĸ pivât?

Iglogasaliulerput Herrnhutemik jâreme 1722 me.

32. Zinzendorfelo ĸanoĸ pilauĸâ?

Zinzendorfe tâpkua akkornganne ajoĸertuijungolaurpoĸ, Nâlekane Jêsuse kivgartorasuarlugo ilûnâne Kristusemiut nellojullo akkornganne.

33. Tâpkua Herrnhutemiut illagijangillo (tagva uvagut okpertoĸatigêngniârsuvut) sillarsoarme ilûnâne siamarsimajut-ĸanoĸ attigit?

Herrnhutemiut illagijangillo (tagva okpertoĸatigêngniârsuvut) taijauvut: „ĸattangutigêt illagêngningannik“ imaglônêt: „ĸattangutigêngnik Morâviamiunik.“

34. Ajoĸertuijersoavut nane igloĸarĸât?

Ajoĸertuijersoavut igloĸarput Bertelsdorfeme, Zinzendorfib nunagilaurtangane.

35. Inuit ilûnama'siatik aviktauningat, okperusingit adsigêngitut maliklugit, tukkisinartomik saĸĸijâtsiarniarpalukpoĸ imâk:

Inuit ilûnamatsiatik.

1. Nellojut
Gûdingoanik kivgartortut.

2. Muslimît
Muamatikullônêt, Muamatib „nellautaijub“ sæglojub nâlektingit.

3. Kristusemiut
Kristusemik Gûdiojomik inungulaurtomik okpertut.

a. Katolikit Grichit.
(Russillo Grichillo.)

b. Katolikit Rômiut
pâpstib Rômamêtub nâlektingit.

c. Evangeliumiut
Gûdib oĸausinginikkissênik tungaveĸaromajut.

1. Lutêrusikut.

2. Reformisimajut.

3. Tâpkua assingit okpertoĸatigêt unuktut.
(Kattangutigêt tâpkualo assingit.)

IV. Okautsit tussarngartat sunatuinait tukkingita nellonarungnaertitauningat.

1.

1. **Jehôva** tamadsa Gûdib Nâlekab attinga Israêlitine. Taimâk N[illegible]ak ingminik tailaurpok, oka[illegible] tamattoma tukkinga nangmine[illegible]ellonarungnaertillugo. Attuars[illegible]erit 2 Môs. 3, 14. 15. Attermut tamatomunga Nâlekab sokosijuininga tâmnautsainarningalo okautauvuk.

2. **Zêbaot** imaipok: „kilangmiogasaksuit.“ **Jehôva Zêbaot** imaipok: „kilangmiogasaksuit Nâlegangat.“

3. **Abba** imaipoĸ: „atâta.“

4. **Imamuêl** imaipoĸ: „Gûdib illagivâtigut.“ Jêsuse taimâk taijauvoĸ. Mat. 1, 23. (Jes. 7, 14.)

5. **Jêsuse** ubvalo **Jôsua** imaipoĸ: „Nâlegaĸ piuliklerpoĸ.“ Mat. 1, 21.

6. **Kristuse** imaipoĸ: „mingoarsimajoĸ.“ Jêsuse taimâk taijauvoĸ, Anernermut ajunginermut mingoarsimangmat sorlo; sorlo attanît ajoĸertuijullo Jûdine oriĸsumut mingoartauvangmata. Ap. pin. 10, 38.

7. **Messiase** taimâluatsiak Kristusetut imaipoĸ: „mingoarsimajoĸ.“ (Oĸausek „Kristuse“ illingatillugo Grichit oĸausinginut, oĸausek „Messiase“ illingavoĸ Ebrêerit oĸausinginut). Jûdit Messiase piuliklertuksaĸ neriugênalaurpât, mânnalo neriugênarpât sulle, Jêsuse nellâgut Messiaseojoĸ tikilaujugaloartillugo.

8. **Rabbi** imaipoĸ: „ajoĸertuijoĸ.“

2.

9. **Testamente** tukkeĸarpoĸ maggungnik:
   1. Testamente imaipoĸ: „angeĸatigêngneĸ“ ubvalo „angersimaneĸ.“
   2. Testamente imaipoĸ: „inûb per-

ĸutiggub pijomajanga kingorlerpâĸ perĸutine kingorngutijaksat pivlugit.“ Ebr. 9, 16. 17.

10. Testamentitoĸaĸ imaipoĸ: „angeĸatigêngneĸ pitoĸaĸ“, tagva Gûdib Israêlitillo angeĸatigêngningat Kristusib inûlerningata sivorngane.

Imâglônêt oĸarungnarivogut: Testamentitoĸaĸ imaipoĸ: „angersimaneĸ pitoĸaĸ,“ tagva Gûdib angersimaningit Israêlitinut Kristusib inûlerningata sivorngane.

Taimâktauk aglait hailigit nelliutomut tamatomunga Kristusib inûlerninga tikidlugo Testamentitoĸamik taijauvut.

11. Testamentitâĸ imaipoĸ: „angeĸatigêngneĸ nutâĸ,“ tagva Gûdib, Kristusemullo okpertut angeĸatigêngningat.

Imâglônêt oĸarungnarivogut: Testamentitâĸ imaipoĸ: „angersimaneĸ nutâĸ“, tagva Gûdib angersimaningit inungnut Kristusikut, saimanartullo Kristusib toĸunganit pijut. Saimanartut tâpkua kingorngutivavut sorlo Jêsusib toĸungata kingorngane.

Taimâktauk aglait hailigit nelliutomut Kristusib inôvigilaurtanganut kingornganêtomullo illingajut Testamentitâmik taijauvut.

3.

12. **Engele** imaipoĸ: „til[illegible] Engelit anerniovut Gûde- kingartortut. Ebr. 1, 14.

13. **Serafit** imaipoĸ: „ĸaumaijut“ imâglônêt: „angajoĸaujut.“ Taimâk engelit illangit Jesaiasemut kap. 6me taijauvut.

14. **Kêrubit ômajullônêt.** Taimâk Engelit illangit taijauvut, tatamnartomik tautoĸartut, inûblo ômajullo sunatuinait tautungititut. 1 Môs. 3, 24. Hesêk. 1. 10lo. Tak. 4, 6. Kêrubinik aglangne hailigine unipkârviogupta, tâpkua tautungita tukkingat maliklugo adsiujokut pingortisimajunik tamainik tækkoĸojauvogut sorlo, erĸaititauvlutalo Gûdib pitsartuninganik ânanaunersoanganik pingortisimajune saĸĸertitanginik. Kêrubit inangermagit sorlo pingortisimajut tamaita.

15. **Israêlitit** ubvalo **Jûdit** tamadsa Abrahablo Isaablo Jakoblo (Israêliblônêt) kinguvângit ĸitorngarêt 12 it.

16. **Ebrêerit.** Taimâk Israêlitit illâne taijauĸattarput, Abrahab sivorlingita illangat, Eberemik (1 Môs. 11. 14.) attilik, maliklugo.

17. Lêvitit Lêvikullônêt tagva kinguvârêt 12it illangit, Lêvib kinguvângit. Lêvitit kivgartortiolaurput tupperme kattimaviojome Tempelemelo. Lêvitit akkorngane Aronekut kissimik ajoĸertuijôlaurput. Aron nangminek tâpsomalo kingorngagut Aronekune angajoĸaujok ajoĸertuijersoangoĸattalaurpoĸ.

18. Farisêerit tagva ingminik ingmigolingatitut illangit Jûdit akkornganne, piluartomik aglangnik illisimajut, Gûdib perĸojanginik ĸallinikut illungertordlutik nâlegasuartut, unummersat ômatimingne taimaitinnagit. Mat. 23.

19. Saduzêerit tagva ingminik ingmigolingatitut illangit Jûdit akkornganne ĸuksalaitunik asserornartuniglo ajoĸertûsiggit; okpilaunginamik toĸungajut makkitsomârningannik. Mat. 22, 23.

20. Koenige imaipoĸ: „attaneĸ.“

21. Profête imaipoĸ: „nellautaijoĸ.“

22. Apostele imaipoĸ: „tillijak.“ Jêsusib illiniartingit 12it (Mat. 10. Ap. pin. 1, 13.) Pauluselo apostelinik taijauluarput. Assingilletauk illâne taimâk taijauĸattarput.

23. Evangeliste imaipoĸ: „oĸautsinik tussarnertunik (evangeliumiglônêt) ag-

laktoĸ oĸâlajorlônêt. Taimâk Matêuse, Markuse, Lukase, Johanneselo taijauluarput, Jêsusib inôsinganik aglalaurmata.

4.

24. Altâre imaipoĸ: „tunnerguservik“ ubvalo tunnergutit Gûdemut illingajuksat illijauviat ikkitauviallo.

25. Tupeĸ kattimaviojoĸ tamadsa tupeĸ Gûdib sennajauĸolaurtanga Môsesekut inoĸajuitome. Tâpsoma illuane iklervik angersimanertalik inneĸalaurpoĸ, tagvanelo Gûde saĸĸeĸattalaurpoĸ ajoĸertuijerscarmut. Tupiublo sângane Israêlitit kattimaĸattarput, tunergutiksallo tagvunga ĸaidlugit, Altâreĸalaurmat illuane sillatânelo. Israêlitit inoĸajuitome nûĸattalaurmata, tupeĸ tâmna neksartauvlune Lêvitinut nûtauĸattalaurivoĸ.

26. Tempele kattimaviksoarlônêt tamadsa Gûdib iglunga Jûdit kattimaviksoangat Jerusalemêlaurtoĸ. Jûdit nuname Kanaaneme nunaĸarmariktillugit, Tempele attanermut Salomomut senajaulaurpoĸ tupeĸ taimna inangerlugo. 1 Att. 6. 8 lo. Tempele anginersaulauraloarpoĸ ânanau-

nersauvlunelo nûsuitôvlunelo, attortauningale taimailuatsialaurpok tupiub attortauningatut. Tempele tâmna Nebukadnezaremut, Kaldêamiut attaningamut, asserortaulaurmat, Jûdillo parnanaersimavingmêlauramik jârit 70it nâvlugit, tempeliulaurivut aipangnik (Esra 3 — 6.) kingorngagut akiktaunatsiartomik Herôdesemut.

5.

27. Sabbate imaipoĸ: „merngoerservik“ tagva wochib uvlungita kingorlerpângat Sonnabende, Jûdit uvlorsiorutigijangat; Gûde merngoersilaurmat uvlut 7 ingane pingortitsilauĸârdlune uvlune 6 ine ĸilangmik nunamiglo. Kristusemiut sabbatesiorungnaerput, Sonntagisiorlutigle Jêsusib makkilaurninga Sonntageme erĸaumavlugo.

28. Woche uvloĸarpoĸ 7 nik. Attingit imaiput: Sonntag, Montag, Dinstag, Mittwoch, Donnerstag, Fraitag, Sonnabend.

29. Jâre taĸĸeĸarpoĸ 12 nik, wocheĸarlunelo 52 nik, uvlokarlunelo 365 nik (366 nigle, jârit sitamat nâlerangata).

30. Taĸĸeĸ wocheĸarpok sitamanik, uvloĸarlunelo 30 nik 31 niglônêt. Taĸ-

кіт 12 it attingit uvaptingne imaiput: Januar, Fêbruar, Merz, April, Mai, Juni, Juli, August, September, Oktober, November, Dezember.

Jûdille таккingit attекalaurput assinginik. Sivorlerpângat attекalaurpok Abibemik ubvalo Nisanemik.

31. **Jâre nutâк** pigiarpakpoк uvaptingne Januareme 1 me. Jûdinele pigialilaurpoк таккerme Nisaneme, tagva Merzib nâningane; таккerme taipsomane aulalaurmata Egiptenemit. 2 Môs. 13, 4.

6.

32. **Amen** imaipoк: „ahaila ila!“ imâglônêt: „ahamarik!“

33. **Hallêluja** imaipoк: „Nâlegaк nertorsiuk.“

34. **Hosianna** imaipoк: „Nâlegaк ikajulaurittôк!“

35. **Sêla.** Oкautsib tamatoma Imgerutine attortub tukkinga nellonarpoк. Nokkarviolaukôrpoк imgertunut nipliajortunullo; tussartut tamatomunga issumaksarsiorкojautillugit.

36. **Ave** imaipoк: „salutitaulerit!“

37. **Gloria** imaipoк: „nertornak!“

38. **Hailig** imaipoĸ: „iʋsornaitorsôjoĸ.“

39. **Sakramente** imaipoĸ: „piniarneĸ iʋsornaitorsôjoĸ.“ Sakramenteme Gûdib saimanartomik tunitjivigivait inuit nellunaiĸutakut saĸĸijârtokut, (baptijume imekut, ĸomunioneme ĸaĸĸôjakut wainekullo). Uvagut Evangeliumiôjogut sakramenteĸarpogut magguinângnik: baptijumiglo hailigimik, ĸomunionemiglo hailigimik.

7.

40. **Baal** imaglônêt **Bêl** tagva sunatuinait nellojut Gûdingoaĸotingita illangat. 4 Mos. 25, 3. 1 Att. 16.

41. **Baalsebube, Beelsebube** tagva Filisterit nellojut Gûdingoangita illangat. 2 Att. 1. Taimaimat Sâtanase Jêsusemut Beelsebubemik taijauvoĸ. Mat. 12, 27.

42. **Dâgon** tagva Filisterit Gûdingoangita illangat, mingeriangoaĸ. 1 Sam. 5.

43. **Môloch** imaglônêt **Malkom** tagva nellojut Gûdingoangita illangat. Tâpsomunga tunnergutiksauvlutik sorutsit aglât ôtauĸattalaurput. Jer. 32, 35.

44. **Bêlial** imaipoĸ: „attungitôneĸ asserornarnerlo.“

Bêlialib ĸitorngangit tagva inuit attu-

ngitut, uivêtoâluit. 5 Mos. 13. 13, 2 Sam. 23, 6. 2 Kron. 13, 7. Sâtanasetauk Bêlialemik ta jaugivoĸ, asserorsaijôngmat. 2 Kor. 6, 15.

45. Sâtanase imaipoĸ: „akkerartorte.“ Sâtanase anernerit makkojungnartut attanerivât. Tâmna Engeliolauraloarpoĸ (Joh. 8, 44. 2 Petr. 2, 4.); Gûdetulle-itsomavlune, Gûdemik akkerartorteovoĸ ômisukteovlunelo; taimaimat inungniktauk uivêriklerteogivoĸ.

46. Antikristuse imaipoĸ: „Kristusib annâtortinga.“ Unuktunik taimaitunîk pitakaraloarpoĸ (Joh. 2, 18.); uvlunele kingorlerpâne antikristuseĸaromârpoĸ inungmik, Sâtanasib kivganganik, Gûdemik Kristusemiglo akkerartuluartomik. 2 Tess. 2, 3 — 9. Sorlo Gûde inungolaurmat Kristuseme, taimâk Sâtanase inungoromârpoĸ sorlo Antikristuseme.

8.

47. Gôlde Silberelo tamadja nunab illangit, perortunut illingangitut. Gôlde Silberelo taimâktauk kikkiak, kanujaĸ, kachorleĸ, aĸitok assingillo ujarĸanit serĸalijaumajunit ikomamut auksititauvlutik annititauvlu-

tiglo ingmigolingatitauvut. Gôlde ĸorsuktaĸ kachorliojârtoĸ, Silberelo ĸaĸortakasak tamainit pivianarnerpângovuk. Gôlde, Silbere kanujarlo attorlugit, kênaujat senajausôngovut.

48. **Sêkele** tagva oĸumailutârsuit; illangat piluartonigle (oĸumailutaĸ tâmna maliklugo) kênaujaĸ Silbere, shillingetut magguktut akkitutigijoĸ. Sêkeleĸalaurporle sunatuinarnik: „Ivsornaitoviub sêkelinga“ (2 Mos. 38, 24. 4 Môs. 3, 47. 7, 55. 18, 16.) akkitunersaulaurpalukpoĸ, shillingetut sittamatut akkitutigijoĸ. „Attaniub sêkelinga“ (2 Sam. 14, 26.) oĸinersaudlalaurpalukpok.

49. **Silberlinge** taimailuatsiarpoĸ Sêkeletut.

50. **Talente** tamadja kênaujat, shillingetut 4000 itut akkitutigijut. Mat. 25, 15.

51. **Hellere** tagva kênaujat mikkinerpât illangat, nappangamit pensemillônêt akkikinersaĸ. Mark. 12, 42.

52. **Zinse** (inaglônêt Schosse) tamadja tunnergutiksat (kênaujallônêt nerĸiksallônêt) inuit attaniovingmêtut tamaita tunnijaksarijangit attanermingnut angajoĸaujunullo, attaniovingme pijariaĸartunut illingajuksat. Jârit tamaita nutâmik tunijaujariaĸaĸattarput. Mat. 17, 25. 22, 17. Luk. 20, 22. 23, 2. Rôm. 13, 7.

Adsigêkasaktomik tukkeĸarpoĸ.

53. **Zolle** tamadja tunergutiksat kênaujat, inuit tunijaksarijangit niorvgutiksanit sunatuinarnit, nunanit tækkorngartanit pijunit. Mat. 17, 25. Rôm. 13, 7.

54. **Zoelnere** imaipoĸ: „Zollinik kammaje.“ Zoelnerit unuktut inoĸatitik uivêreĸattaramigit tigligeĸattarlugillo, ilûnatik nachogijaudlalaurput idluitulijônerartauvlutiglo. Luk. 18.

9.

55. **Strausse** tagva tingmitjat angnerpângat, inoĸangitome inôjoĸ inungmit portunersaujoĸ. Tingivlune sapperaloarame oĸumaimut, pangalitsiarungnadlarporle, horsinit aglât tuavinersauvlune. (Hiob 39, 18.) — Micha 1, 8. Hiob 30, 29. 39, 13 &.

56. **Taube** tagva tingmiaĸ aĸĸigiojârtok.

57. **Faue** pappitsiariktorlônêt tagva tingmiaĸ pappitsiariktoĸ takkijunik. 1 Attan. 10, 22.

58. **Elefante** tagva pisuktit angnerpângat, Asiame (Indiame) Afrikamelo nunaĸartoĸ, maggûngniglo pivianartûngnik tôgâlik, takkijomiglo ĸingalik. Kingaujane tamanna aulajâtsiarpaktoĸ elefantib tigusiutigivâ aggartitut milluksiutigivlugolo. Elefantit

illisimadlarmata, nujuarungnaertitauĸattarput inungnut. 1 Att. 10, 18. 20.

59. **Behemot** tagva „imermiutarsoaĸ“ Afrikab kônginêpaktoĸ (Nîleme assinginelo) kôggullo sinningine. Hiob 40, 10 — 19.

60. **Loeve** tagva pûsevâluit illangat. Loeve sangijorsôninga pivlugo illâne taijauĸattarpoĸ pisuktit attaningannik.

61. **Pardere** tagva pûsevâluit illangattauk, ânanâmik millaktujomik amilik. Jer. 13, 23. Jes. 11, 6.

62. **Horse** tagva pisuktit ĸemukpaktut illangat. Horsinut aksalloaggit (ĸamutit) uniartauvakput, inuillo nangmartauĸattarputtauk tâpkununga.

63. **Siutekortojok** tagva pisuktit nangmarpaktulio ĸemukpaktullo illangat.

64. **Kamêle** (taimâktauk Dromedare Jes. 60, 6.) tagva pisuktit nangmarpaktut illangat angijoĸ. Nunane kiaktalingne kamêlit attortaujôngovut inungnut inoĸajuitokut ingergajunut; kamêlit akkunit imerlugatik sappingimata.

65. **Drache** tagva ĸuglugiarsoarâluk. Hes. 29, 3. 32, 2. Img. 91, 13. Tækkotitaunerme (kap. 12. 13. 20.) Sâtanase Drachemik taijauvoĸ. Tak. 12, 9.

66. Basiliske tagva ĸuglugiangojârtut erĸsinartut illangat. Jer. 8, 17.

67. Leviatan ubvalo Krokodile tagva ômajoâluit pâmgortut illangat kôngnêpaktoĸ, kôgullo siningine nuname. Kôngme Nileme Egiptenemêtome Krokodileĸaluarpoĸ.

68. Skorpione tagva kingupaujârtoĸ kapputilingmik pamioĸartoĸ. Kapput una nangianartomik, illâne toĸonaĸattartomik immaliovoĸ. Hes. 2, 6. Luk. 11, 11. Tak. 9, 3. Taimaimat issakautit illangit ânernadlartut skorpioninik taijausôngolaurput. 1 Att. 12, 11.

10.

69. Dornillo distelillo tamadja perornerluktut kakkilautiggit.

70. Zêdere tagva napârtut merĸuggit illangat pivianartoĸ, piluartomik ĸaĸĸame Libanoneme perortoĸ. Tempeleliortut Jerusaleme Zêderit piluartomik attulaurpait. 1 Att. 6.

71. Eiche tagva napârtut illangat, sittijomik ĸejulik.

72. Terebinte tagva napârtut illangat, Eichib adsigikasaktanga.

73. **Palme** tagva napârtut illangat portujoĸ naggotsiartoĸ paungaĸadlartoĸ. Img. 92, 13. Sâlaĸartut ĸuviasuktullo palmit kessertutinginik tigumiarlutik attoĸattalaurput. 3 Môs. 23, 40. Joh. 12, 13. Tak. 7, 9. 14.

74. **Mirte** tagva perortut illangat orpiojârtoĸ ânanaudlartoĸ tippetsiariktorlo, tungujutsainartunik millukattalik. Jes. 55, 13. Sach. 1, 8. Neh. 8, 15.

75. **Lorber** tagva napârtut illangat, tungujutsainartunik millukattalik. Img. 37, 35. Lorberib kessertutingit piluartonik attorlugit, aĸpalliutivingme sâlakartut niaĸôtiksangit pergaijausôngolaurput. 2 Tim. 2, 5. 1 Kor. 9, 24.

76. **Napârtoĸ orĸsulik** 1 Môs. 8, 12. Idluars. 9, 8. 1 Att. 6, 23. Rôm. 11, 17 — 24. Kanaaneme akkulaidlalaurpoĸ ivlerijaudlarlunelo attortaudlarlunelo. Orĸsoĸ, tâpsoma paungaginit pijoĸ ânanaudlarmat: Nerĸiksaulaurpoĸ (1 Att. 17, 12 — 16. 4 Môs. 11, 8.) ikomaksauvlunelo (Mat. 25, 3.) âniasiutiksauvlunelo (Luk. 10, 34. Jak. 5, 14.) mingoarutiksaularmelo. (Rut. 3, 3. Mat. 6, 17. 5 Môs. 28, 40.) Orĸsoĸ Anernermut ajunginermut ômalo sulininganut adsiutitauĸattarpoĸ. Mingortauneĸ orĸsumut, taimaito-

mik tukkilik, aglaksimavoĸ (1 Mos. 28, 18.) 2 Mos. 28, 41. 1 Att. 1, 39. assinginelo.

11.

77. **Aloe** tagva napârtut illangat, tippitsiariksautiksamik ĸejulik.

78. **Mirre** tagva perortut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ pivianartorsoaĸ. Mirrelo Aloelo mingoarutiksallo sunatuinait toĸungajut timingita ausaraitailijutiksanginut illingavut. Joh. 19, 39. Mark. 16, 1. Luk. 23, 56.

79. **Wairauch** tagva napârtut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ pivianartorsoaĸ. Mat. 2, 11.

80. **Balsame** tagva perortut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ; mingoarutiksauvlunetauk âniasiutiksauvlunelo.

81. **Kalmuse** tagva perortut iviujat tessernêtut illangata nakkanga tippigiktoĸ, âniasiutiksaĸ. Jes. 43, 24. Jer. 6, 20.

82. **Zinnamet** imaglônêt: **Zimmet** tagva napârtut illangata ameranga pivianartoĸ tippitsiariktoĸ. 2 Môs. 30, 23.

83. **Isope** tagva perortut illangat tippigiktoĸ. 2 Môs. 12. 22. 1 Att. 4, 33. Img. 51, 9.

84. Minze
85. Tille
86. Kimmele

} tamadja perortut mikkijut tippigiktut. Mat. 23, 23.

12.

87. **Senf** (senfkorn) tagva perortut illangata karngasutitanga mikkijoârsuk. Mat. 13, 31. 17, 20.

88. **Waine** tagva imiksaĸ napârtub wainiliksab paunganginit pijoĸ.

89. **Faige** tagva napârtub faigiliksab paunganga mamartoĸ. Mat. 7, 16.

90. **Dattele** 1 Môs. 43, 11.
91. **Mandele** 4 Môs. 17, 8.

} tamadja napârtut illangita paungangit mamartut.

92. **Waizene**
93. **Gerste**

} tamadja perortut ĸaĸĸôjaksatalingnik sullugaineĸartut.

94. **Linsit** tamadja nerĸiksat pîsiojârtut, pîsinille sânersat. 1 Môs. 25, 29. 34. 2 Sam. 17, 28.

Berichtigung:

Vorrede p. VIII zeile 7 v. o. lies beweiſt ſtatt: beweißt.